第三種郵便物認可（康德四年十一月一日）　康德柒年陸月拾陸日　星期日　濱江日報　舊曆伍月拾壹日　第玖零柒號　第壹版

濱江日報

康德四年一日發行
發行人 楊曇宣　編輯人 趙砂鴻　印刷人 呂仲三
發行所 哈爾濱道裏經緯街 濱江日報社　印刷所
電話 總務局 七七九 編輯局 三七〇 營業局 二七七
朝刊 零售每份八分 一月一元四角 外埠加郵費
晚刊 每份一分 每月六角 外埠加郵費
◀第玖零柒號▶
＝本報今日出兩大張＝

德軍遮斷馬吉諾線
法軍兵站補給告缺
馬吉諾北端之法軍總退却

【柏林拾伍日國通電】德軍占領巴黎後，續於薩爾戰區，已向馬吉諾線開始總攻擊。據政府官方談，東部法蘭西之鐵路分歧點西亞倫，因已歸德軍之手，故今對馬吉諾綫之兵站補給，已被遮斷，有告缺之之虞云。

【柏林拾伍日國通電】總統大本營，拾肆日午後發表：（壹）在西部戰線，已展開未曾有之規模戰鬥，第貳階段，於我軍完全勝利裡，已告終結。法蘭西北方軍之抗戰力，於茲已完全崩壞。（貳）由巴黎下流至塞納河間，亘廣範圍，已爲我軍渡河之處。塞納河口重要港魯亞布爾，已落於我軍手中。（叁）又自巴黎至馬吉諾線北端色當間，全戰線之法蘭西軍，至拾肆日已開始總退却。並且我戰車及機械化部隊，突入向後退却之敵軍部隊中，加以逼追，因而敵軍將凡有之武器，軍需品，皆已遺棄而逃走。另壹方面，於巴黎以東之戰綫上，德國軍，於馬爾努灘東部地區，占領比特里爾，富蘭蘇哇而進出於阿爾貢努南方地區。（肆）以殲滅敵軍爲主旨之追擊戰第叁階段，今已開始。我軍於拾肆日朝亘薩爾戰區壹帶，已向馬吉諾綫開始總攻擊。（伍）我空軍於魯亞布爾港外，擊沉敵輸送船貳隻，並損傷叁隻，其中有壹隻，爲壹萬噸級之巨船。壹方面於魯亞布爾北方之我高射砲部隊，擊沉敵軍輸送船陸隻，並損傷叁隻。（陸）我軍拾肆日擊墜敵機拾玖架，我方亦有貳架未歸云。

歐洲戰局反映下
重慶政權之今後外交方針
內部和平穩健論者又抬頭

【香港拾伍日國通電】因歐洲戰局之激變，繼續敗戰與財政經濟之破綻，重慶政權正觸全面的危機，在陸月壹日，曾於重慶招集國民黨第柒次中央執監委員全體會議，觀測似決定抗戰中國今後之對內外動向，殊惹各方面注目。今後重慶政權之外交方針，及其選擇問題，將議論紛歧，即因德國之壓倒的軍事上之優勢，駐德大使陳介，駐意大使劉文島等親德派，急激的抬頭，該派或將乘出中德親善之交涉，已開始有向希特拉總統提出親善書函之話意，對於此等親德派之由德政府仲介，解決日華事變之策動，黨內有孫科，宋慶齡等爲中心之親蘇容共派，黨外有特蘇聯之支持，中共正猛烈進行防害運動。然就國民黨內情勢分，與知日派，親德派，對親德派爲相當有利，關於和戰問題，元老派大部分，與知日派，親德派持有路同之主張，傾向穩健論。如斯化爲務成時門之魁偏孫科，與知日派元老戴傳賢間，對闢綫外交方針與黨政問題，遂般來曾演猛烈論爭。此次被推爲國民外交協會名譽主席之何應欽氏，其外交主張，亦與孫科，宋慶齡，根本不能相容。此等親德派，乃至元老知日派之向合理的和平運動策動，不難想像，或得假裝表面，超然主義之蔣介石某種諒解云。

教員待遇問題
舉開文教科長會議
協議根本改善方策

【新京拾伍日國通電】民生部教育司學務科，以全滿初等學校教職員肆萬壹千名之待遇改善問題爲中心，於柒月肆伍兩日，假民生部會議室，舉開全滿各省文教科長會議。基於昨年柒月，學校職員之官吏任用，而先予解決之教職員待遇改善之第貳次是正計畫，諮詢第壹次文教科長會議，對漸將決定之根本方針，更加以最後審議，使前回研究遺漏之初等學校教職員待遇問題澈底化，並壹般待遇問題，以期諸懸案之解決。於第壹次文教科長會議，決定之方針，今次之文教科長會議後，可能實行之待遇改善，預定於康德柒年度，地方財政整備資金，特別會計，可能範圍內，壹齊斷行薪俸之增額。比較昨年初等學校教職員，平均壹人增額玖元，今回似增額肆圓程度之傾向，銓衡方法，亦與從來各異，預定以經歷爲本，並參酌個人之成績等，以教員素質向上爲目標。關聯此問題之大學，專門學校，乃至中等學校，在校之薦任教職員之待遇改善，似亦加以考慮。比較從來薦任教職員之最低額，與壹般行政官等，有顯着之懸隔。今後對此斷行壹般的增加，日系爲叁拾元程度之增額百玖拾伍元，滿系爲拾元程度之增額，預定以百叁拾伍元，爲最低額云。

法意兩軍間
發生最初衝突
海陸兩方均有發生

圖·莫索里尼首相

【羅馬拾伍日發國通電】意大利司令部，拾肆日發表，於阿爾卑斯戰綫上，意軍與法蘭西兩軍間，已發生開戰以來最初之衝突。

【紐約拾伍日發國通電】據羅馬放送稱：於地中海中部，拾肆日意海軍驅逐艦，對法軍艦數隻，展開法意開戰以來最初之海戰。

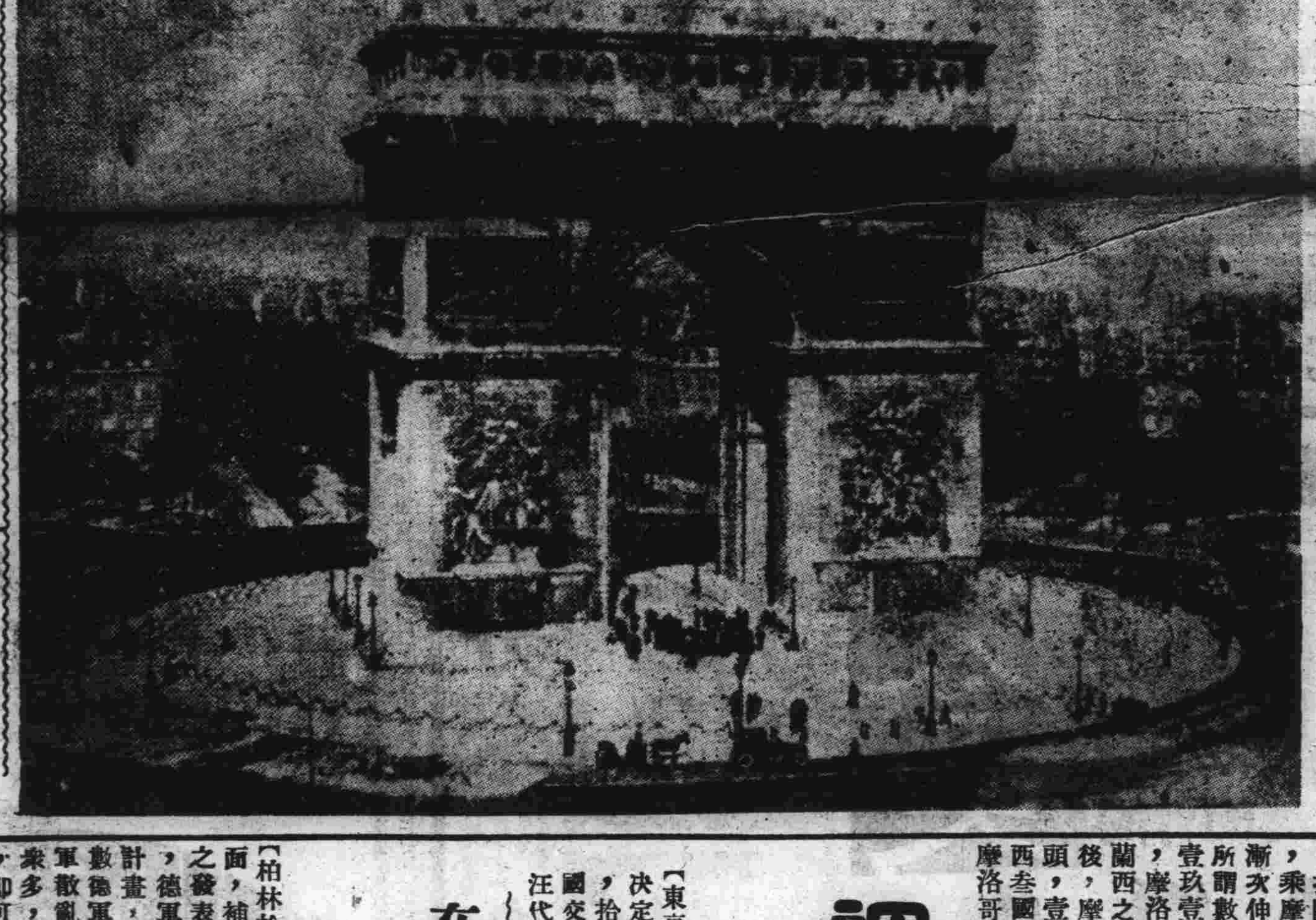
【羅馬拾伍日發國通電】意大利軍司令部發表：（壹）於阿爾卑斯戰綫數個所，意法陣軍小部隊間，發生最初之衝突，企圖占領哥列葛拉夏之敵軍，經我軍之反擊，已遭受挫折。（貳）於中部地中海，敵潛水艦，對我艦隊攻擊前來，但我方艦全力反擊，敵之潛水艦壹隻被擊沉，壹隻受有大損害。（叁）我空軍空襲突尼斯地方之敵空軍各基地，已收有多大戰果。另壹大編隊，空襲南法衣耶爾，於空軍基地上，對敵之地上機，加以猛爆與掃射。更爆擊南法布倫巴斯地方之夫阿衣安斯基地，及士倫軍港之軍需工場，而我方飛機壹架未歸還。（肆）於意領北阿非利加，敵軍部隊，由戰車掩護之下，從埃及國境各所越境而來，但我軍將其擊退，已破壞其戰車數台。（伍）於意領東阿非利加，在過去拾壹日拂曉，敵兵部隊，從可尼亞越境前來，攻擊莫亞爾地方，而我軍將其擊退，並有捕虜，其中有英人將校壹名，下士官壹名云。

爲避免破壞巴黎
法軍乃行放置
法軍司令部發表

【都爾拾伍日發國通電】法軍司令部，拾肆日午前發表如左之旨：

壹，德軍由東西兩側，縮小巴黎之包圍圈，其結果，我巴黎防衛軍，從政府之命令，由防備地區移退。法軍司令部，以非武裝都市，放棄首都之直接防衛者，專爲免除破壞巴黎之意而出此，蓋徒遭犧牲無戰略上之效果也。

貳，顯巴紐戰線上，德軍亘廣範圍，向南方急進擊而來，其進擊目標，似包含巴黎東南約百公里）及其東塞納河上流之爾米里（巴黎東方馬爾尼河上流之山得吉阿云。


寫眞：陷落之巴黎城內凱旋門姿式

德軍入巴黎城情形
步伍堂堂分爲三街路行進

【柏林拾伍日發國通電】官邊拾肆日午後談，巴黎城之歷史的光景，德意志軍，終於無血入巴黎城矣。德軍先鋒，於拾肆日拂曉，先由巴黎市北郊城門，向市街進軍，步武堂堂，行進於顯則里則大街。後續之戰車機械化部隊，於至巴黎之街道上，由續於步兵部隊之後，向巴黎阿爾加太由奴，端殺到，見者爲之奪目。巴黎市內入城之部隊，通過顯則里則街，抵凱旋門，並圍繞之高唱『總統萬歲』，順次由凱旋門，分向叁方街路行進，殊爲今次作戰光榮之壹幕。由拾肆日拂曉開始，於未明之巴黎街頭上，星散之市民以沉痛之面孔，默默看望德軍之首都進軍，於東方朝日初昇之時，勝利之進軍，其數愈增，機械化步兵部隊，裝甲自動車隊等相次通過塞納河上之橋，向市之南端行進。入城之先德軍，等待法軍由巴黎撤退，其後即接收市之警察，消防，及其他自治機關，確保市民秩序之維持矣。更占領巴黎放送局，晝間即亦擴聲機，放送德意志音樂於街頭，至於巴黎殘留之市民，約全市民叁分之壹云。

應付歐戰新情勢
羅大總統與哈爾長官等協議
最近將發表重要演說

【華盛頓拾伍日發電】據法首相·要求美國援助之書翰達到後·美國政府之動向，實堪重視。羅斯福大總統，拾肆日午後，與哈爾國務長官，威爾斯次官，秘密作長時間之協議。其內容並未發表，但惹起視爲歐洲戰局中心之注目，據拾肆日之海拉特里賓報消息稱，羅大總統，最近將作闡明美國對戰態度之演說，其事實頗惹人注目云。

西班牙軍突然發動
佔領北非洲之丹吉爾港
並佔領法國民居留地帶

【紐約拾伍日發國通電】據倫敦BBC放送稱，西班牙軍拾肆日突如占領直布羅陀對岸之摩洛哥之國際都市丹吉爾港云。

【丹吉爾拾伍日發國通電】西班牙軍之進駐丹吉爾，由拾肆日午前肆時開始，繼於先鋒部隊之機械化部隊，騎兵，步兵，高射砲隊等，由隣接西班牙領之摩洛哥進駐而來，通過丹吉爾市，並佔領法人之居留地，目下後續部隊及輜重隊亦到着，壹方面西班牙海軍，由海上包圍同港。水雷敷設艦報爾加諾號，於港內取待機之姿勢。

【丹吉爾拾伍日發國通電】丹吉爾市，位於阿非利加西北部，摩洛哥之北端，爲地中海西門直布羅陀海峽相望之國際管理地帶也。拾陸世紀時，歐洲列强，乘摩洛哥國內之混亂，漸次伸其侵略之手，惹起所謂數度之摩洛哥問題，壹玖壹貳年，依德法協約，摩洛哥正式被承認爲法蘭西之保護區。前次大戰後，摩洛哥問題，又復抬頭，壹玖貳叁年來，英法西叁國間，成立協定，分摩洛哥爲法西兩方之保護地，並丹吉爾中立地帶叁部，同地帶，乃永世中立，無何軍備，任命英法西意各國人，由貳拾柒名之國際會議，施行政治管理行政，遠同附近地帶，面積叁百陸拾餘方公里，人口約陸萬。丹吉爾乃北阿有數之良港，處於英國扼直布羅陀之西班牙地位上，進出丹吉爾，乃其元來之願也。

德軍開始大追擊戰

【柏林拾伍日國通電】德軍司令部發表：拾肆日德意志軍，繼續擊破敵軍全力之抵抗，今爲使敵軍徹底的潰滅，已開始大追擊戰云。

都爾之上空
德法展開空中大戰

【都爾拾伍日發國通電】德爆擊機隊，拾肆日夜，大舉來襲都爾。於都爾上空，展開巴黎陷落以來，德法兩軍之空中大戰云。

法國政府機關
再移往波爾多

【紐約拾伍日發國通電】據到逢當地之都爾電稱，由於巴黎城之陷落，都爾之安全，頗難期望。因此，在都爾之法政府諸機關，拾肆日更向西南方距戰線較遠，稍爲安全之都市波爾多移轉矣。

調整日華國交
基本條項已交與阿部大使
即將與南京政府開始交涉

【東京拾伍日發國通電】日華國交調整之基本條項，於拾肆日之閣議，正式決定。故阿部大使之隨員影佐少將，拾伍日午前陸時，又興亞院政務部長，拾柒日午前陸時，分別由羽田飛行場出發，由空路赴南京。將調整日華國交之基本條項，交付阿部大使，故將以阿部大使爲中心，與國民政府間汪代主席，開始基本的折衝，調整日華國交。

在法境之作戰
聯軍損失極爲重大
法軍於物資方面恐一時難以恢復

【柏林拾伍日發電】有力方面，補助德軍最高司令部之發表，在法大戰第捌日，德軍進攻全綫，如預定計畫，順利進展。且有多數德軍，已入於追擊，敵軍散亂潰退，即以俘虜之衆多，及鹵獲大批軍用品，即可證明潰退時之紊亂。據軍部發表，陸月伍日迄今，俘虜拾萬餘人，在森瓦列里被包圍法軍之降服，所獲之大批軍用品，現尚無法查點其數量，內有法軍肆師，英軍壹師之全部軍備。在該方面俘虜貳萬陸千人，內有法國軍團長壹人，師長肆人，英國師長壹人，作戰之進展，除借重空軍，正確攻擊軍艦及運輸外，阻止援軍軍輸送奏功最大者，爲德國之大砲。敵軍損失大批坦克車，德集洛赫少將指揮之高射砲隊，破壞或粉碎中之敵坦克車貳百台。或破壞或俘虜之敵，坦克車貳百台，西翼法軍物質方面，損失之重，恐已不易恢復。爲對抗敵裝甲部隊，非特借重砲兵，並利用步兵及工兵，以資特備之新戰器，獲得相當之戰果。雖天氣不佳，德空軍仍協力陸軍之進攻，空爆大西洋沿岸法國各軍港云。

強化土地行政機構
擴大市·縣長權限

【新京拾伍日發電】地整總局着手第叁次修正計畫案之龐大整理事業，以謀行政機構壹元化。同時，重新檢討現行諸法規，以期確立土地行政體形。而當其法規改正時，特置重點於現地側，地方土地行政機構之强化，極力擴大市縣旗長之權限，事業方針，賦之以現地即應主義，俾事業圓滿進行，即拾叁日國務院會議可決之土地審定法中壹部改正，及高等土地審定委員會官制改正，並商租權整理委員會官制改正，地方土地委員會官制改正，均謀擴大地方市縣旗長權限及其他强化其改正點，已審定法將從前地整總局長掌管之調查權，委於市縣旗長，置重點於地方調查，改正地整局長權限，止於採決程度，次則高等土地審定委員會，及商租權整理委員會，兩者俱將拾名委員，增員爲拾伍名，改正爲壹會叁名之伍名制，使機能强化，事業活潑，而該委員會，置幹事叁名，統轄事務，由地方土地委員會原以市縣旗單位而設置者，改以市縣旗單位而設置之。

法空軍戰況
法軍司令部發表

【都爾拾伍日發國通電】法蘭西軍司令部發表：壹，法蘭西海軍航空部隊，拾肆日，大舉空襲北意大利之和內加地區，同地石油貯藏所發生火災矣。壹，法蘭西海軍部隊，同日砲擊意大利東海岸之鐵道設施矣。

興亞院經濟部長
柳井恒夫繼任

【東京拾伍日發國通電】日高興亞院經濟部長之復歸外務省，已決定後任者，爲日內瓦總領事柳井恒夫氏，因近日該氏已行歸國，拾伍日遂發令如左：

△大使館參事官兼總領事，柳井恒夫，任興亞院經濟部長。

△興亞院書記官毛里英於菟，任命興亞院經濟部長代理。

重慶政府
行政院將改組
宋子文任院長

【香港拾伍日發國通電】重慶政權，行政院改組問題，愈漸實現。內定宋子文爲行政院長，而財政部長爲陳光甫。但先由宋子文兼任，俟將來之柒中全會決定發表。此次行政院之改組，宋子文任行政院長，係基於美國側之言明中美關係之發展，即法幣價值之維持，物資之援助，繼續强調。但豈般元老派，親德知日派，對合理的和平運動又抬頭，孫科，宋慶齡等親蘇派，又各從事策動，故重慶政府之外交動向，頗爲複雜云。

駐意外交機關
將有四國撤退

【羅馬拾伍日國通電】因意大利之參戰，荷蘭，比利時，挪威，波蘭等肆國，羅馬駐劄外交機關，已決定撤出羅馬。拾叁日夜，擬由羅馬出發赴瑞士云。

德軍入巴黎城
總統大本營發表

【柏林拾伍日國通電】總統大本營，拾肆日午後壹時，公式發表德意志軍之入巴黎城如左：西由英法海峽，東至孟梅特附近之馬幾諾線，法蘭西前線，已總崩潰。死守巴黎之法蘭西軍主腦部的最初企圖，於茲已成泡影。法蘭西政府聲明，巴黎乃無防備之都市，因此德意志軍之入巴黎城，即開始矣。

西班牙政府確保
丹吉爾市中立

【馬德里拾伍日發國通電】西班牙政府，拾肆日發表，爲確保國際都市丹吉爾市之中立，故將同市之警察權，置於西班牙政府管掌之下矣。

軍票交換期間
已行變更發表

【新京拾伍日國通電】關於通過徐州站南下之旅客軍票交換限度，由伍月拾肆日，已變更如左，駐北京之通商代表，已將其經過，報告外務局，其辦法爲：

壹，至蚌埠，改正限度伍拾圓以內（從來限度百元以內）。

壹，至南京，改正限度百圓以內（從來限度貳百圓以內）。

興亞

急襲郭黴寺之敗殘軍 對宜昌周圍續續掃蕩

(〇〇拾伍日發國通電)受日軍宜昌攻擊部隊之猛擊，對潰竄宜昌東北方山岳內之竄之艦，郭黴寺敗殘軍，日軍自拾叁日晨以來，即展開掃蕩殲滅戰，使村井，柴田，立花各部隊自正面進擊壹方，高野，川俣及橫山，大澤等之北方兵團，迴向敵之背側，約貳萬之敗敵，加以包圍攻擊，幾瀕全滅發喘而脫出宜昌周圍陣地，遁向山岳內之敵，將待少憩，又受不意之急襲，完全陷於包圍，敗敵立呈混亂狀態，盡力抵抗，至拾肆日尚繼續掃蕩中云。

宜昌攻略綜合戰果

(〇〇拾伍日發國通電)日本村井柴田立花各部隊拾壹拾貳兩日，於宜昌攻略及周邊陣地掃蕩戰，收有光輝如左之戰果，交戰兵力拾伍師之混合部家約壹萬貳千。敵遺棄死體叁千百伍拾伍，捕虜 玖百玖拾伍

鹵獲品

山砲 陸
追擊砲 伍
重機槍 拾柒
輕機槍 叁拾肆
小槍 捌百陸拾貳
防毒面 千陸百貳拾貳
小槍彈 叁拾柒萬叁千
手榴彈 肆千伍百伍拾壹
追擊砲彈 壹千零柒拾陸
及其他軍用貨車 叁拾肆
乘用車 叁
軍馬 叁百貳拾壹

又追擊當陽縣城脫出後之敗敵，追向宜昌東北方，已遮斷敵之退路，故橫山大澤長崎叁毛各部隊，於右追擊戰，已鹵獲如左之多數，兵器彈藥矣。

重砲 拾伍
同彈 伍百叁拾
重機關槍彈 叁千肆百
追擊砲彈 叁百陸拾
手榴彈 玖千貳百捌拾
曳光彈 貳千捌百
信號彈 貳千
小槍彈 肆萬貳千叁百
輕機關槍彈 陸萬捌千
及其他通信機多數。

宜昌攻略戰及周圍掃蕩戰果

(〇〇拾伍日國通電)日軍之村井，柴田，立花各部隊於拾壹日，拾貳兩日中宜昌攻略及周圍陣地之掃蕩戰收有如左光輝之戰果。△交戰兵力，拾五個師之混合部隊約壹萬貳千，△敵遺棄死體叁百伍拾伍，△捕虜玖百玖拾伍，△鹵獲品＝山砲陸，迫擊砲伍，重機拾柒，輕機叁拾肆，小槍捌百陸拾貳，防毒面壹千陸百二拾貳，小槍彈叁拾柒萬叁千，手榴彈肆千五百伍拾壹，追擊砲彈壹千柒拾陸，其他軍用自動車叁拾肆，乘用車叁，軍馬叁百貳拾壹，又於當陽縣城奪取後追擊敗敵至宜昌東北方遮斷敗敵退路之橫山，大澤，長崎，衰毛各部隊於右之追擊戰鹵獲左記多數之兵器彈藥。野砲拾伍，同彈藥伍百叁拾，重機彈叁千肆百，追擊砲彈叁百陸拾，手榴彈玖千貳百捌拾，曳光彈貳千捌百，信號彈貳千，小槍彈肆萬貳千叁百，輕機槍彈陸萬捌千，其他通信機材多數云。

經濟

基於節約汽油報國 大批增產馬車洋車

(新京拾伍日國通)伴隨汽油節約，京市交通現已由自動車而轉向馬車人力車之傾向，惟京市馬車雖多，但因此種傾向，頗感不足，故馬車組合與關係方面，決實行馬車人力車之增加，馬車現雖有貳千七百餘輛，但至本年年底即可增加至叁千貳百輛，人力車現有壹千貳百輛，年底亦能增至壹千伍百輛，迨至來年末，馬車更有增至伍千輛人力車增至貳千伍百輛之可能，今後市民交通當更可無憂云。

各地新聞

農夫種瓜 慘遭雷殛

(安達)安達站陸道街，佳戶馬某(名不詳)年肆拾餘歲，原籍山東人，居安多年，向以務農爲業，於月之捌日，率領同夥叁人，赴街北肆里之田種瓜，不料至午後貳時伍拾分，忽然濃雲密佈，雷聲隆隆，天降大雨，該農夫馬某因距街頗遠，當率叁名同夥，跑至附近墓塘，用蓆草擺成窩棚，肆人壹同伏內，冀避雨淋，忽然霹靂壹聲，肆人昏迷，不省人事，及至叁人甦醒，雨過天晴，則見馬某氣絕，遭雷殛斃云。

張耀先警尉 出勤破搶案

(雙城)雙城警察署特務系，張耀先警尉，少年英俊，智勇兼全，對于職責，矢勤矢慎，不遺餘力，於陸日午後，玖時叁拾分，在管內順天街勤務巡視中，見壹人手持白包壹個，形色愴惶，知其可疑，乃在後尾追，並有警長與之警邏，壹同追至協和街東亞洋服店門首，將其逮捕，帶署掛訊間，適管內永興胡同貳號，住戶鮮人金仲君家人報稱，伊家於同時闖盜匪叁名，搶取財物若干，並將金仲君以斧砍傷致死，即訊被捕者名王佐田，伙同在逃梁佐棟李貴芳等貳人，同時奔赴鮮人金仲君家，强搶不諱，因在逃間，致被逮捕，並供稱，本年城內强搶同記餃子舘，北大寺，及西北隅張學圖家，等數起，均係伊等所爲，乃該警尉於數分鐘內，轉瞬間，將殺人强搶犯，及經年積案數起，壹旦破獲，足見關心民瘼，誠不愧壬遣警察之真精神，我雙有此警察官，商民定可高枕無憂矣。

小麥粉之通帳制 七月中旬實施

(新京拾肆日國通)糧米穀通帳制配給方法實施滿系之主要民食小麥粉之通帳制前曾準備中，惟拾肆日午後壹時於市公署開催之警備委員會議決之結果，決定配給量之最後案，至遲柒月中旬實施，配給量通過協和會，機構，將公布，慎重調查從來滿系之習慣及實狀配給最爲妥當，大人壹人最高柒斤，陸拾歲以上捌成，拾貳歲以下至叁歲陸成，日系不限年齡壹人壹月配給貳百瓦云。

郭松齡事變始末記

存書無多購者從速

本報營業局及各大書局均有出售

有聲大戲院

哈爾濱道外六道街 電話八九七五番

優待券末貳日有效

今天開演 又是一部新片

藝華影片公司最近出品 對白有聲古裝歷史巨片

姻緣天定薛平貴彩樓巧配！ 爲情犧牲王寶釧大義滅親！！

王寶釧

彩樓配 武家坡 壹齊演出

張翠紅 李英 貂班華 主演

下期放映 風流寃魂

平安電影院

電話四五一二一番

今天演

水滸傳之壹

林冲雪夜殲仇記

保貞操，貞娘爲夫盡節；草料場，林冲雪夜殲仇

金燄 李紅 孫敏 章志直 姜修 主演

藝華公司有聲古裝歷史巨片

亞洲大戲院

(今日開演)

藝華公司有聲對白偵探巨片

夜明珠

嚴月閒 龔稼農 嚴月冷 白雲 舒適 主演

下期開演 藝華公司出品對白歌唱有聲巨片

三星伴月

周旋 馬陋芬 主演

馬迭爾影院

拾貳點半開演

端節特選叁大貢獻！

法國哀艷社會人情巨片

背信

世界著名美麗女星達尼埃達利葉主演

後加演 新影光曲 新藝員新節目 魔術團

俄人歌舞大會

東北戲院

(道外昇平一道街)

今演兩部巨片

前集 雌雄劍

加演 蠻荒遊記

下期放映 後集雌雄劍 方世玉打擂

大同電影院

今天演

(壹)武俠鬥法巨片 萬俠之王 後集

(貳)神怪鬥法巨片 斬龍遇仙記

(叁)滿映新聞

◀華樂舞台▶

早場 美艷君 張福宸 王匯川 張盛庭 任淑卿 任翠卿 邢彧明 任翠卿

晚場 美艷君 毓艷秋 王匯川 任翠卿 邢彧明 張盛庭 于亞南 任淑卿

武家坡 掃松 嘉興府 虹霓關 四進士

八本武則天

◀新舞台▶

早場 張洪雲 白麗霜 小達子 李春元 方寶成 小達子 小升丹 李春元

晚場 胡艷君 金桂英 小杜丹 李春元 小達子 方寶成

三場 節烈 女開店 杜十娘 趙家樓 翠屏山 殺山 小姑賢 于公案 八本西遊記

大光明電影院

道裡中國九道街 電話六九五二番

▲午後壹時開

聽世界著名之佳曲 看千嬌百媚之羣星

今天

嬌滴滴的 肌膚似雪 艶膩々的 妙舞銷魂 美女如雲

艷色無邊 膩香四溢

上海藝花歌舞團

電影明星馬陋芬來哈今天在本院獨家登台獻藝

全部對白有聲社會諷刺滑稽趣劇 華新公司特製超等喜劇

笑片之王！

王先生與二房東

主演 湯傑 劉繼羣 桑淑貞 章志直 何劍飛 張婉 傅威廉

下期突演 華新新片

巴拉斯影院

道裡中國七道街 電話七五〇四

藝華公司破天荒的鉅製

今天公映

◀古裝片之王▶

吳村導演

張翠紅，李英，貂斑華，嚴化，文逸民，關宏達，余琳，爾光，全體動員

耗資念萬 陸載籌劃 壹載攝成

▲彩樓選夫 ▲父母反目 ▲寒窰分手 ▲行軍遇害 ▲代戰招親 ▲帶兵援夫 ▲夫妻團圓 ▲相府算糧 ▲金殿封后 ▲大報前仇

全拾壹大本

△早拾壹點開場 拾捌拾玖兩日免票有效

王寶釧

下期公映 明星公司古裝巨片

李三娘

周璇 舒適 主演

國泰大戲院

道外十六道街 電話八九八一一番

今天開演

藝華影片公司出品 對白有聲奇情笑片

鳳求凰

黎明暉 韓蘭根 主演

賣脫餛飩叫麵吃！！ 離了老婆尋愛人！！

又是一部新片！二十日公映？

華新影片公司最近出品 對白有聲奇情社會笑片

王先生與二房東

湯傑 張婉 主演

王先生：吃足苦頭！ 爲房東：東奔西跑！

全省防衛訓練行事

責任當局業經詳細規定

全民衆應徹底注意遵行

十八日起亘二回實施之

如報，關於濱江省全省，防衛訓練。已定於月之拾捌，拾玖，貳拾，及貳拾壹，肆日間，實施訓練。預定行事如左；

六月十八日

△時防衛司令部，傳達：「演習軍防衛命令」△時省統監，鐵道船舶統監，傳達「演習防衛令」各機關，由傳達系統，受領傳達後，基於防衛(警護，計畫，實施防衛勢態之移行。

△時防衛司令部發令，警戒，警報解除之。各警報傳達機關，基於新警報規則，傳達於訓練指導者，普遍而徹底的，指導壹般民衆注意。防衛司令部，傳達演習事，防衛命令解除後，依照受領順位，遂次中止訓練，而移入平時況態中。

六月十九日

△時防衛司令部，傳達：「演習防衛命令」。△時省統監，鐵道船舶統監，傳達「演習防衛令」。△時至△時間，各機關，在各自地域別。實施防空監視及通信訓練。△時防衛司令部，發警戒警報。△時空襲警報，夜中先空襲警報解除後，警戒警報，解除。各機關，各住戶，不另發命令，即訓練中止，而復歸平常勢態。

六月二十日

清晨△時，防衛司令部，及鐵道船舶統監，傳達演習防衛令。

△時防衛司令部，發出警戒，警報，及空襲警報之令。

午前△時，哈市在敵飛行羣空襲時(假設敵實設)市內各局部，實施防火，防彈，防毒，及救護訓練凌晨△時頃，空襲警報發令。

六月廿一日

拂曉時，哈市對敵飛行羣，實行空襲時，市內各部，實施防火，防彈，防毒，及救護訓練。於敵機退去，約壹小時後，解除空襲警報。而舉行閱兵分列式。參加者，爲從事本防衛訓練之在哈各機關，及各團體全員，於指定之地址，而集合之。閱兵分列式，受禮者，爲防衛司令官，指揮官，爲協和義勇奉公隊隊長。

防衛訓練查閱官

今次防衛訓練之查閱陸班。其人員，已經防衛司令部。於日昨(拾伍日)正式發表如左：

第一班 查閱官，爲濱江省長，省警備股長，及警廳飯田警尉，爲狀況現示係，隨員爲省警務科長，市民生處長，市庶務科長，警廳副廳長，協和會，省本部長，及各官廳會社担當者。

第二班 查閱官爲省次長，省細見警尉補，及市防衛股長，爲現狀現示係，查閱隨員，爲省國民教育科長，省教養督察科長，市教育科長，奉公隊長，及各學校担當者。

第三班 查閱官，爲市長，市村上屬官，警廳防衛股長，及協和會，和田主任，爲狀況現示係。查閱隨員，省民生廳長，省警備科長，市社會科長，警廳警務科長，奉公隊科長，及家庭防衛羣。

第四班 查閱官，爲省警務廳長，省野村警尉，及大塲奉公隊，班長爲狀況現示係，隨員爲省庶務科長，市實業科長，奉公隊徐副隊長，及各銀行處長，警廳特務科長，及商店担當者。

第五班 查閱官，爲省士木廳長，協和會，田中主任，爲狀況現示係，隨員省工商科長，市工務處長，市衛生科長，警廳衛生科長，及各工塲病院擔當者。

第六班 查閱官，爲警察廳長，協和會園田主任，爲狀況現示係，隨員，省開拓廳長，省保安科長，警正，市財務處長，市建築科長，警廳保安科長，奉公隊籾田副隊長，及各旅館劇塲之担當者。

空襲信號

歷次防空警報中之警戒警報，皆以各大工廠之汽笛爲信號。但今次，警戒警報，將汽笛信號取銷。而以揭示青色旗表示之。同時，并於無綫電報告之故，希各住戶注意。空襲警報，爲以汽笛之響叁秒，停止陸秒後，連續數秒之吹鳴，並以赤色旗表示之。汽笛之壹分間，連續吹鳴，則表示空襲警報解除矣。

燈火管制要領

今次，於防衛訓練中之燈火管制，關於壹般，屋外燈及壹般屋內燈，基於警戒管制，及空襲管制，其實施之要領如左(甲爲警戒管制，乙爲空襲管制)

壹，廣告看板，裝飾燈類，甲消燈，乙消燈，

壹，標識燈類甲減光且遮光(透視距離伍百米以下)乙減光，且遮光。

壹，街路燈類，甲約貳分之壹，按平常之原狀，殘置之，乙消燈。

壹，門軒燈類，甲乙全消燈。

壹，屋外作業燈類，甲乙全消燈。

露店燈，甲乙全隱蔽。

壹般屋內燈

古前燈甲乙全消燈，

普通屋內燈類，甲隱蔽，或減光，且遮光(壹燈須在貳燭光以下)乙隱蔽，或消燈(由光源直接發出之射光。不得向窗出入口等，開放部之內側，下端以上」。

交通關係燈

壹，交通信號燈類，甲減光，且遮光。(透視距離伍百米以下)乙消燈，或減光。及遮光。(透視距離伍百米以下)

壹，交通標識燈類，甲減光，且遮光。乙消燈(但障害注意燈，在透視伍百米以下，可減光，且遮光而殘置云。)

壹，自動車燈類，甲減光，且遮光。乙消燈。

壹，普通車燈類(如馬車，洋車等 甲減光，且遮光乙消燈。

其他，關於鐵道軌道關係燈，船舶關係燈，及航空關係燈，則依照特別之指定實施之。

至火焰類，於甲時消光，而隱蔽之。乙時消燈，烟火，焚火，野火，狼火，於甲乙貳時，皆消光。火柴，自來火，烟草等所發之光，造像撮影用之閃光，於甲時保持平常之原狀。乙時，則須消光云。

訓練查閱實施之方法

本次防衛訓練，爲期新警報規則，及新燈火管制規則，徹底普及於各家庭，各民衆計。各班之查閱官，對各機關，家庭，不預先通知，即直接親自查閱，其查閱實施之方法，大要如左：

壹，訓練查閱之同時，對各機關，各家庭，並不預先通知，訓練課目事，而查閱之。

貳，查閱官，赴現場時，事先通知該個所之長，以後開始查閱爲原則。有時，立即現示狀況，或對值宿員，監視員等，與以直接狀況，令其演練，必要之處置，

叁，查閱事項之重點，大約爲防衛施設，資材之整備狀況。防衛係員之配置狀況，及防衛業務實施之狀況(如警報，傳達，防火，防彈，防毒，救護，警備等課目中，在日程表內，所示者，現示其狀況，令行演練。同時，對於其他之課目，施行適宜之質問，而判定其適當與否)

大迫哈副市長 昨向吏員致離任之詞

希全體努力奉公勤勞報國

哈爾濱市公署。副市長大迫幸男氏。自前年就任以來。對於市政改革，及內部機構之刷新。頗著功績。故到任以來，壹般市民，拾分敬仰。茲此次，由於中央人事之變更，大迫氏，已榮轉新京，興農部，畜產司長。並預定於貳拾日前後，俟對壹切公私事務，摒擋完了。決行赴任。故該氏，已於昨日(拾伍日)午前拾壹時叁拾分，在肆階大會議室，招集各處科長，以及所屬吏員，齋集壹堂，致離任之詞。大致如左：今日壽諸位，於勞碌之下，齋集壹堂，實爲最歉懷之事。本人在任，已達貳年零玖個月之久。於過去時期，幸由諸位援助，得無大錯。此實爲大家之功也。今後更希各位，好好保重。健全身體。俾將來於事務方面，更加壹番熱心努力去作。實爲至盼。僅以此簡略數語，作爲離任之詞，云云。

一勞永逸根絕災害之

濱江省下 大防水計畫全貌 (續)

經費總額一億六千萬元

◎預定以十個年期間完成◎

牛毛溝，並對變城縣，排水濤總延長，玖伍杆。堤內地施行之計畫。(貳)土地開發計畫。壹，概要：前記防水地區內，爲主要點之未耕地，與地味肥沃之低濕地。適宜水田之造成，與灌漑排水之施設。以期美化未利用地之開發。良田之擴張。水由之製成。依產業伍年計畫。力謀生產力之加大。貳，計畫地區之現況：依土地開發計畫。對地區內之防水。計所有低濕地域。總面積，爲拾叁萬柒千拾肆陌。其內耕地，爲貳萬叁千伍百肆拾肆陌。未耕地，爲拾壹萬叁千肆百柒拾陌、叁，土地改良。防水地域內之未耕地中，約貳○%，爲水泡子等，不能利用地。所餘，百分之捌○，可將其改良爲水田，鹹地，及牧地等。更以既耕地之壹部造田，土地改良，面積如左；水田地，捌萬肆千叁百陌・鹹地貳萬叁千伍百陸拾玖陌。牧地，貳萬玖千壹百肆拾伍陌。工程期間。肆，工程期間，及工事年次計畫。本事業之工程期間，康德柒年度起至康德拾柒年度，以拾個年間之年次，計畫工事施行。並充分考慮，租地要望等，松花江支流，並以着手，最後松花江岸之工事施行爲原則。其工事費，每年爲柒百萬元，乃至壹千萬元。

事業用費　伍事業費：防水開發事業費，總額，壹伍玖，捌貳○○○○元。防水工事費，肆壹叁柒肆，伍○○元。築堤工事費，貳陸，陸貳○伍○○元。水門工事費，壹，叁柒肆，○○○元。其他工事費，壹叁，叁捌○，○○○元。土地改良工事費，叁貳，壹伍叁，叁伍○元。水田製成工事費，貳玖，伍○伍，○○○元。旱田造成工事費，貳，叁伍陸，玖○○○元。 未完

哈爾濱四十年回顧史 (禁止轉載) 民國五年九月

(廻顧期屆)五年九月十五日

中央要聞　省制訂入憲法之持反對意見者　兩院會同組織之憲法會議，業經開議兩次，所有憲法委員會提交之憲法草案，已付初讀，因此各議員對於該草案，多紛紛具修改之意見，省制之訂入憲法，亦有壹派議員之主張，關於此問題某要人頗不以爲然，據聞其談片，省制之不宜訂入憲法，其理由之大要如下，(壹)現在壹省，據舊習慣，暫訂爲行政區，然因屬境之過廣，久有將省制取消重行書分行政區之計畫，若將省制訂入憲法，此計畫將從根本上消滅，(貳)現在壹省，僅爲壹地方行政區，所有法制悉禀承中央，可以隨時變更，若將省制訂入憲法，則壹切制度，全屬固定，反使各省成壹聯邦形式，於國家統壹之精神，深有窒碍，(叁)省制不過壹地方行政區域，由政府指導，藉謀壹切內政之改良，若訂入憲法，則壹切行政，均將變其束縛，恐將阻碍政治之進步。

關於外交總長任命之變通辦法　新任外交總長唐少川，原訂於本月玖日就北上之途，已預有電達政府，不謂至期又爲事務羈絆，不克啓程，以上之期，又因之延緩，茲聞段總理，以新內閣甫經正式組織成立，待議之件正多，且目下又值外交衛繁之時，外交總長壹席，未便久懸，擬電唐紹儀尅日北來，若唐之北來尙須稍緩時日，即請其爲次長之推荐，尅日任命，總長壹席，暫歸衆行代理，俟其來京後，再行交卸，如此變通辦理，藉免壹切事有所延誤，並聞此電已於昨日晚拍出，壹俟唐君覆電，即行照辦云。

哈爾濱本埠新聞摘要　濱江電燈公司之整頓觀　耀濱電燈公司總理趙樹屏氏，自到差以來，對於整頓局內事務，不遺餘力，近因擴充銷路起見，於日昨飭知本公司各稽查員，及技師等，每逢遇有函召本公司安設電話之家，即准派工前往安設，以重營業云。

添設長途電話　電話機關，其消息最爲靈通，而於官商兩界，尤爲緊要，茲聞哈埠官塲，擬及省城電話局，近奉交通部飭令在東叁省添設長途電話，擬仍用報局線杆，凡通商大埠報局，所在地點，悉行增設，刻下正在籌備之際，哈埠係中外交通之地，又居東叁省之中心，將來定可設立通電云。

哈市新建水源井竣工

定由二十日起實施試驗

預計哈市水荒問題可告解決

哈爾濱市內，自去春以來，上水道水量，即大感不足。依從來午前道外，午後道裡。按時給水等事。並新安埠方面，頗予市民，以多大不便。茲者市公署水道科，爲緩和水量之不足。現已設立，近水源井壹個。業已竣工。並完成高區。低區，兩貯水池。連絡管。聞該科，爲試驗每日給水，特由，本月貳拾日起，亘壹週間，實行給水試驗。預想哈市水荒，於近頃內，決可解消云

糧穀會社樹定三大新猷

期以增加生產福利民生

爲緩和民食計

滿洲糧穀會社，哈爾濱支店。鑑於目下，市民食糧，愈見缺乏。爲期向市民，配給圓滑計。決按公定價格，規定各種配給方針，以故該支店當局，已釐明有如下列之叁大方策。壹，收買方針。努力使之簡略，簡便。于蒐集塲所，考慮之所得。而避免駁雜，助長將來合理的水田經營之進步。及米穀產額之增加。爲徹底此趣旨。考究於主要縣，設置連絡員，留意於宣傳，並疏通意思，協調辦理。貳，搗米方針。斟酌硬米業者之經營狀態，同時，由於節米，並榮養的見地，廢止白米搗，壹定以柒分搗爲之。叁，配給方針。與去年設立之各市縣旗，米穀配給組合，進壹步之緊密連絡，壹方面，並調查定着性及移動性之人口，努力給與壹般消費者，以期全其生活。又：糧穀會社，與市商工科兩當局。爲救濟壹般市民，食糧不足。特於本月初旬，派員至雙城，阿城，呼蘭各糧食地帶。收買高粱。現已運到哈埠，約伍百餘噸。預定迄至月底，可運至哈埠，陸千噸。即按公定價格，向市民出售云。

巡視各警署

王警察廳長

◎…昨日起始

哈爾濱警察廳，王賢湋廳長。自接任視事後，爲明瞭管下，警政現狀起見。已於拾肆日，及昨日(拾伍日)間，偕同警務科長，與保安科長等壹行，分至管下各署巡視云

哈陸軍病院

本月二十三日

創立七週紀念 舉開祝賀式典

本月貳拾叁日，爲哈爾濱陸軍病院，創設第柒週年之期。該院當局，爲紀念起見。特定由當日，午前玖時起，至玖時叁拾分止，舉行創立紀念式典。及入院將兵慰安大會。自玖時叁拾分起，至拾壹時伍拾分，爲運動大會。拾貳時至壹時間，爲招待宴會。由壹時至肆時，爲餘興。昨該院當局，已函邀各方，屆時與會云。

禁烟教化班

昨已工畢旋省

省民生廳

濱江省民生廳，社會科，爲隨行鴉片斷禁政策之完成。自前次赴江北安達等縣，實行鴉片，宜傳教化工作後。昨又赴珠河，壹面坡，葦河等處，實行鴉片斷禁，電影大會，並演滿映出品之「烟鬼」用資達成，禁烟工作，壹行計共陸日間，昨始歸來云。

市署職員 年中賞與金

日昨發領完了

哈爾濱市公署，叁千吏員，所期待之年中賞與金，已於昨日(拾伍日)正式發放完了。計受領總人數：叁千零叁拾肆人。金額爲叁拾萬零陸千捌百叁拾肆元。最高者，連同家族特別賞與，爲貳拾成。平均爲拾捌成左右。故壹般吏員，領得此欵後。均眉飛色舞，甚感皇恩之溥厚。

三姓附近發現優良煤礦

哈調查班

◎昨往考察◎

哈爾濱，國際都市中，各期市民，採暖用之塊煤，向不足用。壹般澡塘業者，更感困難。茲悉最近於松花江下游，叁姓地方，山林之中。發現優良礦質，礦苗壹所。聞鐵道總局，及江運局：滿炭會社，交通部，國際運輸會社等，關係方面。已組成調查班，於日昨乘哈爾濱丸出帆。壹俟實地調查完畢。即行開始採掘。預想將來塊煤，頗能足用云。

本年五月份 哈市商工業

開閉者統計

哈爾濱市，基於諸般經濟狀況之活躍。伍月份內，商工業者，開閉之數目，茲據商工公會，調查如左：開設者，商工業，計肆拾肆家，資本金額，肆拾貳萬伍千叁百伍拾元。關閉者，商工業，計貳拾壹家，資本金額，拾陸萬玖百叁拾元云。

第三教區 奉讚運動會

昨日盛大舉行

由道外第叁教育區、各男女市屬學校，所共同舉辦之奉讚運動大會。本定拾肆日舉行。奈因天雨，當改于昨日(拾伍日)午前玖時許，仍在捌區運動場內，開始盛大舉行。壹時，全區男女學生，參加之下，各種競賽，與遊興等，表演頗爲優秀。壹般兒童，本諸競勝精神。頗極興奮云。

廣播無線

陸月拾陸日 星期日

▲午前

六·〇〇 國歌建國體操
六·五九 報時
七·〇一 清晨音樂
八·〇〇 建國體操
八·三〇 氣象
九·三〇 兒童時間(齊)唱歌
口琴合奏
一〇·〇〇 日本史講座(京) 日本的佛教
一〇·三〇 趣味講話(哈)談 陸月的民間行事
一一·五五 唱片
一一·五九 報時

▲午後

〇·〇一 新聞，告知
〇·二〇 歌曲(連)在拾字路上 吉普西叁歌外伍曲
一·〇〇 舊劇(安東)金榜東
四·四〇 新聞氣象告知
五·〇〇 經濟市況(奉連)
六·〇〇 兒童時間(哈)
學藝劇 居戶
六·二五 唱片
六·五五 哈爾濱新聞
七·〇〇 新聞告知 政府公報
夜間節目預告
七·三〇 時事演藝(奉)人生劇場

本報緊要啟事

逕啓者本報近以報紙之節約又兼運輸途中發生窒碍每逢所需之報紙輒有遲到之虞(即加大之報紙)此次恐難如期運到由不得已只得暫以普通報紙(即肆陸判)補充(自本月拾伍日起更換)俟加大報紙恢復原狀時再行照舊請各閱戶原諒是幸

本報營業局

遺失繳租收據聲明

啓者鄙人所有坐落新安埠捌柒大段波宇陸捌玖號地段計柒拾貳方丈零玖方尺從前民國拾柒年拾貳月壹日至民國拾捌年拾貳月壹日之第貳期及民國拾玖年拾貳月壹日至貳拾年拾貳月壹日第肆期並康德肆年拾貳月壹日至康德伍年貳月之繳租收據不愼遺失特此聲明作廢

鄙人李秉田啓

聲明遺失股票啓事

逕啓者查鄙夫鍾秉棠於民國年間頭得裕方公司股票若干及保管蔣康侯等名下股票若干(股票確數以股東紅帳爲憑)於事變後完全遺失除已向裕方公司聲明遺失外關於此項股票無論落於何人手中概作無效且康德陸年壹月間裕方公司因整理股票事件曾在濱江時報聲明於同年陸月壹日以前着各股東持原有股票前來領換新股票以保股權屆期對於鄙夫名下所有遺失之股票並無人前來換領足見此項股票已化歸無有茲爲愼重計鄙人事爲遺失之股票密淸理倘有人因其他情形得有此項股票者請即逕向鄙夫鍾秉棠直接交涉不與裕方公司相干並不得持票要求裕方公司許特此登報聲明

鍾採碧梧啓事

北滿江運局(哈爾濱)出帆

定期客船運航如左

陸月 出帆月日	出帆時刻	船名	行先
拾陸日	拾肆時	慶瀾丸	佳木斯
拾陸日	拾肆時	濱江丸	富錦
拾陸日	拾伍時	陽山丸	大賚
拾柒日	拾時	北安丸	佳木斯
拾柒日	拾肆時	德元丸	富錦
拾捌日	拾肆時	海星丸	富錦
拾玖日	拾時	哈爾濱丸	佳木斯
拾玖日	拾肆時	綏遠丸	富錦

本局旅客係 電〇二二七二 四九五二
傳家甸碼頭 旅客係 電九四七四
賣票處 電九三〇〇
日本國際觀光局 電四五一三 四七八八

街基房屋出售

逕啓者茲在叁棵樹車站街伍拾伍號有臨街宅地壹塊壹分帶草磚土各房共拾玖大間急欲減價出售願置者希到復興街叁拾陸號房主商洽便妥

本報緊要啓事

各支分社長鑒查總社前發記章爲期已久又兼迭接支社分社函稱遺失記章者甚夥以舊有記章早已告罄故未照函補發本報現製新記章擬將前發舊記章限期壹律作廢請各支分社長欲領新記章者速爲函知數目以便照發記章之手續與前不同總社爲愼重起見免費發給但每枚必須先交押金貳元特此通知

本報營業局

宗宅訃告

不孝惟允惟亮等罪孽深重禍延顯考宗府君子立諱鶴年慟於康德柒年伍月貳拾叁日即夏曆庚辰年肆月拾柒日戌時壽終滬寓正寢距生於清同治十貳年貳月初肆日寅時享壽陸拾有捌歲不孝惟允等隨侍在側親視含殮不孝惟亮供職滿洲國哈爾濱鐵道局聞電匍匐奔喪遵禮成服謹卜於陽歷陸月貳拾日在滬厲設奠貳拾壹日引暫厝上海萬國殯館擇吉扶柩安葬祖塋叨在學寅戚友鄉誼哀此訃聞

孤哀子惟 賢 寬 允 亮 廣 實 君直 泣血稽顙

齊衰期服孫大顯 泣稽首

喪居 上海威海衛路叁祝里拾貳號

通信處 哈爾濱南崗箭射街廟街拐角 貳號蔬菜組合事務所

族繁不及備載 鼎惠懇辭 恕不另訃

宋宅訃告

不孝男鳳賓等罪弗自殞禍延先考宋府君紀珊公諱紹彥慟於康德柒年伍月拾日即夏歷肆月初肆日申時壽終正寢距生於光緒拾壹年柒月陸日丑時享壽伍拾有陸不孝等侍奉在側親視含殮遵禮成服謹卜於國歷陸貳拾日開弔貳拾壹日發引安葬於極樂寺公墓叨在學友世寅戚鄉誼哀此訃聞

孤子鳳賓恩新第春 率孫仁清泣血稽顙

開弔處 哈爾濱南崗極樂寺公墓

通信處 哈爾濱道外大保定街增盛燒鍋

族繁不及備載 鼎惠懇辭 恕訃不週

本社廣告事務請掛 (電話二一七七九)

「來福」皮膚藥

「來福」所治皮膚各症列下，黃水瘡，疙疸瘡，癤瘡，頭皮癬，乾溼癬，蛇皮癬，禿頭，癩疥瘡，皮發癢，皮發炎，痔瘡，癢瘍，熱痱，植物毒，虫豸咬，皮膚拆裂，無名腫毒，頑瘡，以及種種皮症，治用「來福」均無不宜，「來福」只可外用，切勿內服，務祈注意。

製造者美國 芝加哥省 三第公司
遠東經理總發行所上海漢彌敦大藥行

哈爾濱經售處 **廣濟大藥房** 道裏中央大街一九一號外國二道街拐角 電話二八三二 郵政信箱三一四號

澤及兒童 渾身癬疥痛癢難熬來福一到百病全消
還我面目 紅疹痒粒大傷面目無法可治惟有來福

孔明大藥房 廣告

同發隆 十二道街 新城大街 石頭道街 孔明藥房

（一）本藥房人員皆通滿語
（二）本藥房有含有科專門醫師診療各種病人
（三）本藥房有歐美日本新發明之各種藥品
（四）本藥房可對各縣市藥師醫院批發藥品
（五）本藥房備可郵寄藥品
（六）如有詢問可投郵函或電話七二六一號接洽
本藥房設新城大街十二道街南角拐

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至	西至	南至	北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
姜輔文	寶興村胡岡區	旱田	柒，〇〇	寶主	溝心	溝心胡姓	甸心夏姓	清字執據號碼不詳	建國元年月捌日	因匪焚燬
楊成利	寶興村寶興區	同	柒，玖肆	張姓	周姓	石頭河	何姓	清字執據貳叁貳貳陸	大同元年陸月拾伍	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
延壽縣長 周萬選

德國醫學博士 **魯賓爽**
專治內科及神經並胃腸各症
接診時間九時至十時午後五時至七時星期五時至七時六日午後
地址：道裏商務街外國頭道街五十二號

專門包治 **淋濁**
德國醫學博士 **布爾蘇闊夫**
專門花柳 治療皮膚科 心臟科
接診時間 午前八時至十一時 午後五時至八時
地址：道裡外國四道街路北三十五號二層樓上 21

感謝長髯
于道人仁術卦館
感謝人 劉耀亭 趙廷相 代佈
館址：哈市道外北小六道街聲遠堂

新從德國來哈的 聘有滿人醫師
德國醫學博士 **施米德樂**
專門 皮膚 花柳
用光綫及愛克斯光治療花柳淋病 備有各種新式電療機及透視照像電機
接診時間 上午九點至十二點 下午四點至七點
道裡十道街四十三號

德國牙科醫學博士
波恩司太音
新由歐洲來哈用最新方法治療牙科口腔一切病症 決無痛苦技術鑲製金牙磁牙 聘有滿語翻譯
臨時接診處在道裡中國伍道街猶太醫院
接診時間午後肆時至柒時

紙類直轄出入商
合資會社 **秋原商店**
哈爾濱市石頭道街一二七
代表電話 二三一 二五
支店 齊齊哈爾 佳木斯 海拉爾 牡丹江

痔瘻化管靈丹

痔之種類甚多肛門旁肉起如且乳孔外時流膿血者名曰牡痔肛門旁腫痛生瘡者名曰酒痔加邊有核痛及寒熱者名曰腸痔大便輒出血者名曰血大便難肚脫良久始入者名曰氣痔此藥統治各種痔漏即多年老痔此藥無效者亦可除根樂如豆粒大每日早晚空心送服三四粒輕者一盒可愈
▲定價每盒六十粒一元六角
天津黃緯路 **閻氏製藥**
所出品代售處同下

北滿自動車學社 招生

本學社開幕為日無幾但報名人數大有可觀此不外社內之一切設備完善及教法精良之關係第一期學生業已畢業現正開始招收第二期學生吾輩青年學生欲得終身技能者盍速報名
詳細簡章函索即寄（附回件郵資）
社址：哈爾濱市道外許公路三六號
傳用電話六七三四番

遺失契紙聲明作廢

原權利人 唐元順 住址貳區藍家窩堡
新權利人 藍世香 住址貳區藍家窩堡
坐落 貳區藍家窩堡 地目 熟地 面積 捌垧
四至 東至藍姓 西至道 南至藍姓 北至道
立契年月日 民國捌年拾壹月壹日
投稅年月日 民國玖年貳月柒日
價格吉錢壹萬貳千吊

原權利人 唐元順 住址二區藍家窩堡
新權利人 藍世香 住址二區藍家窩堡
坐落 二區藍家窩堡 地目 熟地 面積 貳晌
四至 東至本姓 西至道 南至甸子 北至道
立契年月日 民國捌年拾壹月壹日
投稅年月日 民國玖年貳月柒日
價格吉錢叁千吊

原權利人 唐元順 住址貳區藍家窩堡
新權利人 藍世香 住址貳區藍家窩堡
坐落 藍家窩堡 地目 熟地 面積 伍垧
四至 東至本姓 西至本姓 南至道 北至道
立契年月日 民國拾年十一月壹日
投稅年月日 民國拾年二月柒日
價格吉錢捌千吊

右記遺失契紙自登報日起滿三個月時如無聲請異議者無論落於任何人之手均認為無效特此聲明
雙城縣長 趙仲達

百用百效
心腹藥
心腹病症 百用百效 多年胃病 信者得救

此藥專治噎膈轉食嘔吐酸水時常打嗝心腹膨悶兩脇攻心刺疼及心口疼痛腹脹痛積聚痞塊積寒積食積水積氣積血積肉積舒肝順氣開胃健脾消化積滯潤腸通便消除百病凡食積氣滯之症皆能治之

外埠函購每袋一元半五元代金郵票行本天大東門裏慶行胡同五號
德春堂藥店

德國醫學博士
衛德美
現已返哈 照常接診
專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科
接診時間每日上午玖點至壹點午後伍點至柒點禮拜壹禮拜叁禮拜伍接診
新遷道裏拾壹道街叁拾叁號貳樓第肆戶
電話柒貳叁玖

警察廳立案 實業部註冊 濱江省許可
除毒良藥 **延壽丹**
專滅梅毒能強身健體大補損虛每日按法服用斷根絕瘾既無痛苦不誤工作請同胞購服試之就知良藥之功效
定價 大盒一元五角 小盒八角
代理處特別優待
總發行部哈爾濱道外南七道街
全生堂啓

醫學博士
伍爾作敖夫
專門 皮膚 花柳
專治內科婦科及皮膚花柳科 注射真正九一四藥針
接診時間 午前十時起 午後二時止
哈爾濱道裏外國五道街路北三十九號
3834

首善醫院總院
南崗龍江街北頭 電話七六〇五番
招收練習看護婦數名 有欲就者於每日午前九時至午後四時來本院事務室接洽

大陸醫院廣告
分科治療 住院隨時
設備完善 清潔衛生
院長 劉瑞三
院址道外景陽街一八號 電話八七一二三
分院賓化街北口一號

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至	西至	南至	北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
劉福金	洪山村洪山區	旱田	貳〇，〇〇	河	于連甲	河溝	姜玉祥	清字執據壹捌陸伍	康國柒年伍月拾肆	被火焚燬
裕德堂萬信	亮珠村區	同	壹玖，捌〇	河	溝	溝	本姓	清字部照伍叁七〇肆	大同元年	被匪焚燬

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
延壽縣長 周萬選

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至	西至	南至	北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
閻才	寶興村胡崗區	旱田	陸，〇〇	宮姓	閻姓	王姓	顧姓	清字執據捌叁柒捌	大同元年陸月拾伍	匪搶丟失
同	同	同	伍，伍〇	閻姓	李姓	楊姓	陳姓	清字執據貳叁貳叁〇	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
延壽縣長 周萬選

牙醫 由德來哈醫學博士
崔結力
設有愛克斯光鏡 專門齒科各種病症
接診時間上午拾時至下午壹時午後肆時至陸時星期陸日午前停診 星期日完全停診
哈爾濱道裏商務街拾捌號
即從前牙醫多貝利石滿舊址

震鑠於東亞醫學史的神劑
剷滅梅毒 祛禍招福

病所破爛輕重梅毒一切
高血壓‧心臟病‧眼前見癒

本劑原係根據在現今藥化學‧最近進步之驅梅原則‧而採取猛烈有力又無大‧副反力且純梅之沃素劑‧最純粹原料‧而配合最強效量‧始得完成之最高而特効的驅梅劑也‧因此劑普通梅毒症狀一切‧可奏神速妙効‧較注射超勝數倍‧且又對於心臟病等症狀‧亦奏絕妙確効‧所以‧能夠過得無病‧無災‧延年之實効‧可稱為身長壽的最妙法也。因此‧本劑之唯一寶物‧至今在東亞醫學史上‧劃一新紀元矣。總之‧本劑特效‧以其簡單的服法‧不只在短期內根治一切梅毒‧高血壓得且正且順‧加強心臟‧如頭痛‧暈眩‧心跳氣急‧精力衰敗‧減脊大便閉塞等‧轉眼間完全根治‧卻是驚異的體力和精氣‧

日本東京市神田區花房町
發行 山崎帝國堂
振替口座東京一四六七番
定價 高貴用 二元‧三元 五元‧十元 普通用 五角‧一元 二元‧五元
各埠大藥房均有出售

特典為一次購買一打或介紹十人以上同時贈送本牌一把（即買十送一）
路上贈品是假品誤認真品

贈送！
樣品七種鋼製萬能一打刀

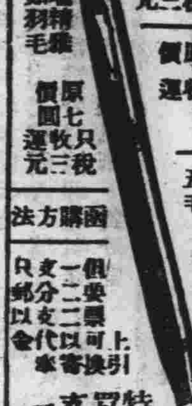
七大具品 1.刀 2.剪 3.指甲 4.起子 5.錐 6.拔栓 7.玻璃刀
一特刀萬能用 1.學生登山旅行 2.家庭衛生臨海 3.日常手工房 4.攜帶保身 5.置案執務 6.贈親友 7.贈品用

是乃一把可兼一切人必不可無之寶刀

安東市官電街一
全滿總代理店
國際洋行金物部
振替新京二五五四番 電話三七四四番

君不問國際萬年筆及七福刀兩大贈品乎？總是不顧原價只收半價運稅，或雖有模擬同樣的廣告，元祖老舖是國際洋行，足以信用是國際洋行！！

實用萬年筆 再贈送十萬支



特贈品原價九圓 只收運稅四圓
甲贈品原價七元 只收運稅三元
乙贈品原價五元 只收運稅二元
丙贈品原價三元半 只收運稅一元五毛
特大型原價六元 只收運稅二元五毛
女用小巧玲瓏 筆尖柔如羽毛 原價七圓 只收運稅三元
國購方法 一個一支要二元分二毛以上只郵票代以可換引
特典 買十支送一支
安東市官電街 國際洋行出品

只要常服「滅痔寧」

驅蛔
滅痔寧
蛔虫永遠不敢侵

依蘭縣遺失地照聲明作廢

所有權姓名	坐落	地照種類	照號	地照姓名	地目	面積	東至	西至	南至	北至	領照年月日	失照年月日	失照原因
胡恒春	大哈塘	財政部照	不詳	胡恒春	熟地	一〇垧	胡恒春	河	張成富	河	民國十三年三月	康德六年八月廿	被匪焚燬
韓雲保	一區三家子屯	清字小票	同	韓雲保	同	六二垧伍畝	常永	溝子	溝子		民國三年	康德伍年三月廿九	同
王煥君	憂什哈嶺	財政部照	同	王有年	同	十一垧二畝五分	李獻芝	汪和	永發德	李華	不詳	大同二年十二月十五	商租繳失
同	同	同	同	王煥君	同	四八垧五畝	吳青林	朱鳳雙	王佩卿	官荒	同	同	同
胡長春	四個頂子	清字聯票	同	胡長春	同	一五垧二畝七分	胡勳	白姓	高起	本地	同	大同二年八月十日	被匪焚燬
同	同	同	同	同	同	二三〇垧四畝九分	本地	山	白姓	溝子	同	同	同
蘇春芳	同	同	同	蘇春芳	同	一二垧六畝	本地	苗勳	溝子	山	同	康德元年四月間	同
劉德新	馬廠	財政部照	同	世興湧	同	二一垧九畝六分	陳上九	溝子	本地	甸子	同	康德二年九月間	同
李純升	同	同	同	李純升	同	四二垧七畝	宋姓	馬福來	宋姓	屯基	同	康德二年	避匪埋燬
張吉祥	同	清字聯票	同	張吉祥	熟地	二八垧五畝五分	李純升	本地	傅耕九	屯基	同	康德元年十月間	被匪焚燬
王萬仁	漂湯河	同	同	王萬仁	同	二五垧三畝	本地	本地	本地	張申	同	康德二年四月間	避匪遺失
同	同	同	同	同	同	二四垧九畝	于善	本地	本地	本地	同	同	同
趙文義	榆樹泡	財政部照	不詳	高玉年	熟地	五垧一畝二分	吳永	本界	張芳	王福	不詳	康德元年	商租遺失
同	榆樹泡西	同	同	同	同	三垧七畝	吳永	趙姓	界堆	界堆	同	同	同
周	榮長青山	同	同	周永江	同	一〇垧八畝	本地		本地		同	康德三年二月廿九	被匪焚燬
孫景祺	金沙河	同	天承買字	周殿舉	同	二一垧	曲殿元	曲殿元	史永祥	溝	同	康德五年三月五日	被焚
同	同	同	同	劉永漢	同	一三垧二畝	史永祥	山	郭路	張仁年	同	康德五年三月五日	同
張鵬來	河西來才	買契	不詳	張鵬來	同	五垧	李景福		胡占海	呂文	同	康德四年二月五日	同
侯德峯	河東西來才	財政部照	同	侯德峯	同	二五垧	界堆	甸子	本界	馬成禮	同	康德三年二月十九	被匪焚燬
高廷均	線蔴子	買契	買字	呂升金	同	九垧	藍德馨	孫廣柱	鄒永貴	良國起	同	康德五年一月四日	被焚

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
依蘭縣長 許福奎

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至	西至	南至	北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
王連科	興仁村葫蘆泡屯	熟地	陸壹貳〇〇	玖捌號	捌玖號	壹〇〇號	百川	財政部照號未詳	大同元年	失火焚燬
王連科	同	同	柒〇〇〇	劉成功	張萬良	官荒	本界	小照號未詳	同	同
趙福	同	熟地	陸〇〇〇	宋萬祥	青萬恕	本界	王有德	同	大同貳年肆月	匪亂遺失
范永太	興業村家窩堡屯叁	同	肆捌陸〇	王殿有	叢萬有	高明	叢萬有	土地執照號未詳	民國貳拾年貳月	匪害遺失
叢萬有	同	同	捌捌貳〇	王殿有	黃富	高明	叢萬有	買契號未詳	同	同
叢福	同	同	壹肆柒伍〇	黃富	王喜盛	叢福	黃富	財政部照號未詳	同	同
叢萬有	同	同	壹伍玖柒〇	路德發	王喜盛	范有太	本主	土地執照號未詳	同	同
路德發	同	同	壹柒陸陸〇	姜永清	叢萬有	王殿有	黃富	財政部照號未詳	同	同

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
安達縣長 高芝秀 柒月拾貳日

雙妹老牌

花露水 辟穢醒腦

陳陣香 幽香撲鼻

超等牙膏 雪齒固牙

風行卅餘年

廣生行出品

各地百貨商店均有經售

哈爾濱代理處　益發合　東發合　永和益　同興大　東和利　世一堂　恒順公　永昌盛　信街商店　瑞綸商店　同發隆　公和利　瑞豐號　恒順昌　洪盛隆　廣順盛

總發行所 營口 奉天 廣生行啓

民生部立案 私立哈爾濱松島日語學院

一，教育宗旨　以養成國家有用之人才爲宗旨

二。入學資格　一年生須國民優級學校畢業或具有同等學力者　二年生須在國民高等修業一年或具有同等學力者

三，班級名額　第一學年 已設班，招插班生，若干名 新設班二班，各班共，一百名　第二學年，招插班生若干名

四，銓選方針　經學歷檢查口試合格者即准入學

五，報名日期　自康德七年七月一日起

六，開學日期　康德七年八月一日

七，修業期限　二年畢業

八，校址宿舍　哈爾濱道外中十一道街

備有簡章附郵票二分函索即寄

哈爾濱區法院指定不動產管理人 鑑定人

營業種類

不動產之信託　管理不動產　辦理不動產買賣手續　不動產買賣之介紹　房租担保放款　不動產之鑑定

電話　滿方……七二九三　俄方……七二九四　經理席 整理系……二二三六

滿洲房產株式會社指定不動產管理人

奉天商工銀行指定不動產管理人

金城銀行哈爾濱分行指定不動產管理人

哈爾濱 不動產信託株式會社

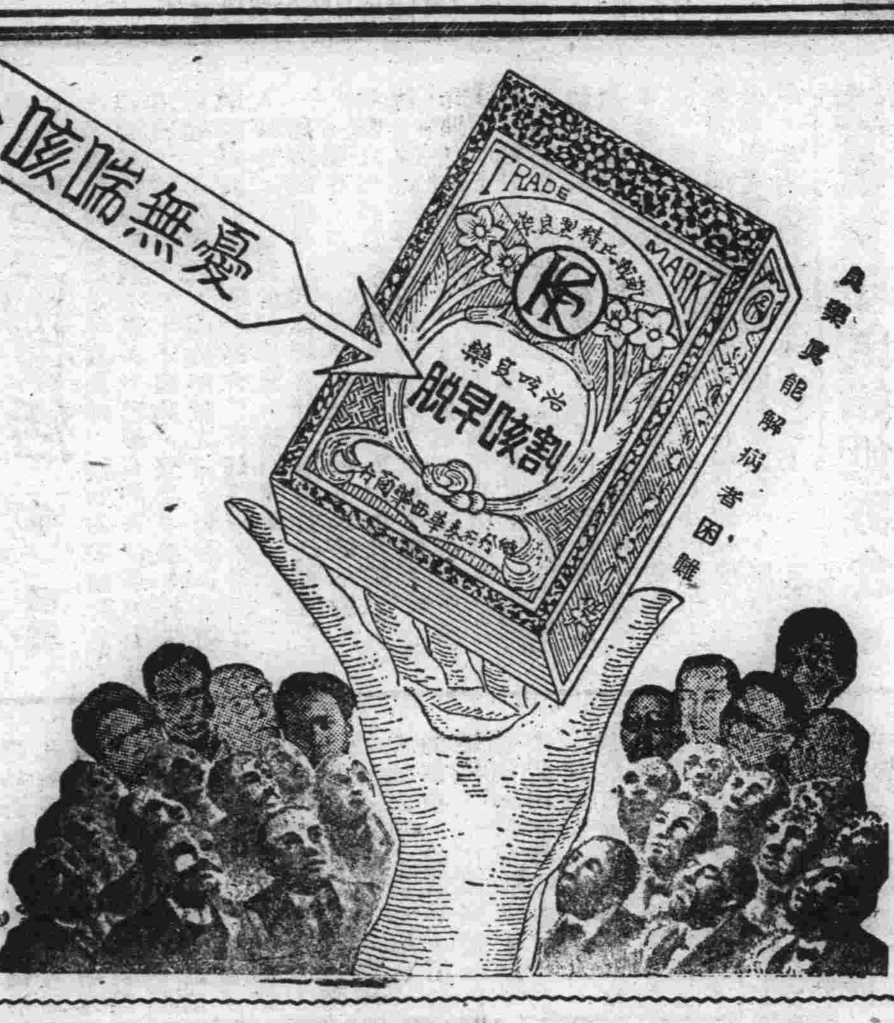
哈爾濱道裡斜紋街四七號（中國十六道街拐角）

傅家甸出張所正陽九道街路北 電話三六二九

常務董事 松田順三　滿方董事 張廷閣

出張所：海拉爾市北大街四一號 李國鈞 電話六七〇號

82



●價目每大瓶國幣壹圓 小瓶五角

▲總發行濱江省正陽五道街 泰華西藥商行

入了嚴寒的冬天　大人小孩感冒　是不可免的　感冒是惹起肺病的根源　亦能引起舊肺病之復犯　凱輯氏製咳早脫爲醫治肺病！

鎮咳將軍

主治
一 四時感冒之咳
一 男女虛弱之咳
一 年老虛喘之咳
一 小兒百日之咳

本埠各大中西藥店以及各省各縣藥房均有出售

醫林介紹

松天醫社 專治皮膚 花柳病科　地址 道外中十一道街路東 正陽南國民學校對過

專門耳鼻喉科 醫士達次森爾　道外國四道街二十五號 四戶松浦洋行迤西　接診時間 每日午前九時至十一時 午後四時至六時 電話七八一九 星期日停診

醫士壽爾泰斯　石頭道街九十五號二層樓 電話三一三三五　內外科及婦科　接診時間 上午九時至十時半

海北眼科醫社　道外正陽八道街路南　專門眼科　醫師文星泉　專治翳膜沙眼並二目失明症

女醫士石克夫司喀　牙　地址十四道街三十三號郵局隔壁電話七二九二　專門婦科產科內科　接診時間午後三時至五時 九時至十二時　大安街五十五號德國醫院

醫師法徵尼司基　專門內科 診查詳細 爲患者便利 特聘翻譯　主治 一心臟病 神經病 肺病 胃腸病　診療時間 上午九時至十二時 下午五時至七時　道裡中國九道街三十一號樓上二戶 電話三九三六號

德國專門眼科 耳　醫學博士 格利德恩　斜紋二號街即大同廣場十七號信託第一樓上一階　診療時間 上午十一點至一點 下午三點至四點 聘有滿人接洽

皮膚花柳科 小外科 凡吾醫院　道裡中國頭道街二十一號　診療時間 上午自十點至一點 下午自三點至六點 星期日只限上午　院長 南滿醫學士 劉德豪(凡吾)　電話四二四一號

德國醫學博士 老也月　專治內科各種病症　接診時間上午十時至十一時 下午四時至六時星期日停診 聘有滿人翻譯　住址 道裡外國七道街十四號房三層樓上

增平內科醫院　院長南滿醫學士 馬英泰　時間每日上午十至一下午三至六星期日只限午前　院址道裏外國二道街(華街)電話二七三二

鳳石內科醫院　道裡中國頭道街二十一號　醫師南滿醫學士 劉鐵城　專門內科　診療時間每日午前九時至十一時午後四時至七時 星期只限午前 電話二二五八

花柳病專科

醫師 鳳爾五斯及　道裡外國六道街八號房第三戶 電話三三八八　專門耳鼻喉科及外科　接診時間 上午十時至十一時 午後四時至六時 151

明明眼科醫院　哈爾濱道裡中國頭道街 電話七五一〇　醫學博士石增榮　接診時間 午前十至一 午後五至七　住院有各等病房　挨病問答(須附足信者覆)

鏡波小兒科醫院　南滿醫學士 吳翰穠　道裡中國頭道街十三號　診療時間 上午九時至下午一時 下午五時至七時 星期日只限上午 154

田沛恩 痔漏專科　午前十一時開診午後六時止患者親臨爲洽　地址 哈爾濱道外正陽路南門牌十九號院內二十二號 163

德國醫學博士 羅森大理　專門小兒科內科　道裡外國四道街三號七戶　門診 上午十一時至十二時 下午四時至六時 電話六九五七號 3865

醫士林德爾　專門產科及婦科各症　道裡十四道街五十三號 郵局隔壁電話三六〇四　接診時間 自八時半至十時 午後四時至六時 155

醫士愛布什爾　專治內科各症　道裏外國七道街十三號　接診時間 十一時至十二時 五時至七時 電話三七七五

德國醫學博士 士特爾恩 專門眼科　接診時間四時至六時半　道裡外國頭道街一〇〇

醫士牙信斯基　專治 內科皮膚 花柳科　午前八點至十點 午後六點至八點　哈爾濱道裡面包街外國四道街四十三號 183

牙醫 治鑲牙之處　道裡十四道街三十九號 郵局毘鄰三樓三號　鑲牙醫師皮里拔七克　鑲牙吉諾爾金

齒科醫師 劉鳳書　道裡斜紋街門牌柒拾伍號 即中央大街南拐角　接診時間 上午拾時至壹時 下午肆時至陸時 星期日休診　借用電話肆叁叁柒番

專門牙科醫師 列、阿、柴木　曾在亞陸格斯及愛魯街任醫師十六年　道裡局街十五號房　接診時間上午九至一下午三至七星期日十至一

牙醫及鑲牙專家 亞陸哥斯及愛魯蔓 現已返哈 照常接診　接診時間 每日每前九時至一時 午後三時至六時星期日及過節日午前十時至十二時　道裏外國三道街七號 中央大街拐角院內 電話四八零一

東倘齒科醫院　日本大學齒科醫學士 黃東倘　治牙拔牙鑲牙矯正牙 口腔手術補牙膿牙疔 牙疔牙疳補鼻補嘴　時間 午前十時至一時下午一三至六時星期日停診　道裡外國八道街拐角 157

牙醫十鑲牙 馬子果倭依　道裏中國四道街十一號　自午前九時至十二時 午後自二時至六時

日本齒科醫學士 劉東亮　治牙，鑲牙，拔牙 無不精巧定價公道　景陽街平安電影院南邊 東亮牙齒專門

勿失謀生良機

哈爾濱聯友自動車學社招生

本社爲應社會之需要及一般青年謀得永久之生存技術起見特聘富有經驗教授數人負責教練造就專門司機人材使取得司機免許爲目的

一，本社學科分本科，研究科，修理科，計三科

一，入學資格凡年齡滿十八歲以上受過初級教育身體健強者隨時均可報名入學

一，本社備有汽車數台試驗機械多種並設有汽車修理工廠使學生隨時參觀實習以期深造且學費低廉

一，本社備有清潔宿舍以供遠來學生住宿費用從廉

簡章函索即寄（附回件郵票）

社址哈爾濱市道裡斜紋三堂街十號

劉氏樂仙膏

主治婦女 經血不調 疼痛等症 腹疼滯 赤白帶下 子宮寒冷 肚

哈爾濱道外十四道街 老福春堂總售處

●專治咳嗽「劉氏金丹」

◎主治 喉咳肺病 癆傷咳嗽傷 氣喘感冒咳 咳等症

定價每盒一元 每付一角

養血保坤丸

主治婦女調經和血 去瘀積 去寒去濕 血俱病除淨必能得子無受苦腦請服試之言之不謬

定價每料三元

金剛藥片

▲主治男子虛弱 先天不足腎虧精損 老年精衰小便夜頻 精神疲倦耳作蟬鳴 腰腿痠痛等症

◎定價國幣 大盒五十片二元 半打十元 小盒二十片一元 半打五圓

外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本藥店無悞原班回寄郵票代價均可

哈爾濱道外正陽十四道街 老福春堂 2641

·春面藥膏·

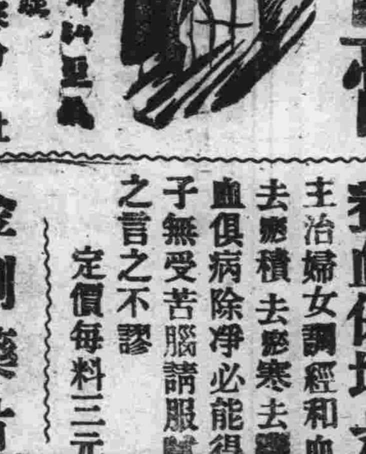
脊司多靈

主治 皮膚粗糙 膚黑面暗 汗疱粉刺 春斑夏疹 血痔癢癬

功効：潤膚嫩顏 較雪花膏力强效速——除斑點脫 比油膏性厚愈切

風行全球……化裝良藥　男女適用……老幼咸宜　醫師化驗

△不含鉛質▽　△不浮白粉▽　△不結油膩▽



零售整批均所歡迎 中央大藥房 哈爾濱石頭道一〇九 電話二九五二

要有爲難事

不但 保險神卦 靈驗無比 就是（神竹問事）

快問宋亞知？

濱江全省獨一無二處，無論在何處算不準了。問不靈啦。可以請去問問，尋人失物病人生死這三宗大事與有特別的把握。君有何等萬難大事當面解決。要有不信者將自己的生年月日時忘了或是未忘請來隨便考查。

▲時間 早九時起 晚五時止 ▲價目 神竹問事二元起碼 算卦一元

地址道裏新城東七道街路南十號院內樓上 ▲宋亞知卦舘電話二〇七七番

文藝選應徵作品 妲己復活（續）

攏雲

蘇護侯爵當然是更爲恐懼；他知道王的脾氣非常暴烈而陰猾，過去，已經有許許多多的忠臣義士被殺害了。——因此，聚集了很多智謀幕客，在大廳裡，商議解救之策。但是因爲問題的過於嚴重，所以開會已經好久啦，還沒有人發言，壹個個低頭屏氣，蹙眉嘆氣。

蘇護侯爵見他們都無善計，只得自己說道：

『現在，我想，爲了解救全州人民的危難，我想只有我自己負刑入朝，當面說明我們的冤曲，萬壹能得王的諒解呢，不就好了嗎？』

『不可，不可，』——壹個老年人站起來，激昂慷慨地說——『我知道王是最不喜歡這等行爲的。他若生氣的時候，你越是向他懇求，他就更加震怒，譬如你不去見他，他却想你是畏懼他了，或者還壹高興能寬赦了你！若是你去見他，他壹定說，你並不懼罪，那他就會使出許多慘酷的刑法，來懲治你！這並不是我憑空說話，從前的確有幾位諸侯，爲了很小的事體，進朝請罪，反倒受了意外嚴苛的懲罰。現在主公並未曾有什麼大過，問題可謂很小，所以我說，是去不得的，是去不得的，是去不得的！』（未完）

法·美女子的婚姻觀念

逸

現在國內的青年智識女子們，普通的具有兩種相反的結婚觀念，壹些女子們，認爲婚姻本身就是壹種職業，只要自己結了婚，個人的職業就不成問題了，壹切都可以寄託在丈夫的身上了，另外壹些女子，是極端反對這種婚姻觀念的，她們認爲這是壹種寄生蟲的生活，而她們是不甘做丈夫的寄生蟲的，她們是願意自己謀壹點社會職業，創造自己的獨立生活，我們對於這兩種觀念，是不願加批評的，不過使我們想到法國人，和美國人的結婚觀念來，這兩個人的結婚觀念，比起目前國內流行的結婚見解來，倒有很彷彿的地方，法國女人的結婚觀念，很像前壹種的態度，而美國女人的結婚觀念，又很像後壹種的見解。

先說法國人的結婚觀念吧，在法國人的心目中，婚姻根本是壹種要創造和維護家庭的社會制度，婚姻就是創造共同生活的初步程序，在這種有創造性的伴侶生活中，男女須把雙方的趣味混合起來，同時去分工合作，而女人的責任便是創造家庭，這種觀念是法國人的對婚姻看法，壹個非常摩登的法國青年男子會這樣說：「我要結婚了，我的家人正在替我物色適當的女人呢？」這在美國人看起來，這簡直太殘忍了，太不近人情了，美國青年在選擇終身伴侶的時候，幾乎完全以外貌的美好爲標準，他們絕不去注意雙方家庭傳統和背景的適合與否，或男女雙方的趣味志趣協調與否的這壹類平凡的問題，而法國人却覺得男女雙方的生活方式，習慣，環境是很重要的，婚後生活的幸福，是基於這些因素的協調的，同時，法國女子的看法，就是她自已的事業，是丈夫的事業，她願意在家庭中竭力幫助她丈夫的事業，她丈夫的成功，就是她自己的成功，她的畢生活動範圍，是在家庭裡面，她們的家庭生活，就是生活的實際中心。

法國女子在法律上，是沒有財產權的，財產管理權，都操在男子的手中，看起來，法國女子的地位，是不與男子平等的，但在其他方面說呢，她們的地位，都比男子高，她們在盡力協助丈夫的事業當中，（未完）

僑東北名人軼事

【陸伍貳】

本文有著作權，嚴禁轉載，一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字鐫版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印襲鈔，侵犯本著作版權，特此謹啓。

通，有此時氣。我倒不怎麼反對？可是，從側面壹想。未免覺到，我門黑龍江省，全省區裡，太沒有人材，壹個壹個，都是酒桶肉袋，太不中用哩！』董廳長聽知此語。和英旅長，又談叙許久時間。迄無相當頭緒。自己壹想。如此相互辯論。沒有壹點相當結果。不能把英氏偏頗之見，設法阻止得住。日後，會把事情弄糟了。在友誼上，對不住老英。使他固執已見，甘蹈危機。日後難免有，愧對老友，身受見死不救的嫌疑。且在公務上，對不住民衆。使地方多事發生糾紛。更不免父老責難，人民怨望矣。』董氏想，到這裡，並當事體重大，已不是自己，向英積華氏，叁言兩語，所能解決的，因之，打定主義。暫行告退。另請壹高明人物。或在友誼上，與英氏比較親近之人，出頭接洽。藉以緩和時局，寧息紛爭。使事體稍微轉變壹下。想到這時，遂於告辭歸寓，略用茶點之後。獨令差役，邀請壹般，與英氏夙有交往。暨地方名望士紳，出首協商，調停此事。事有湊巧。恰在此際，黑龍江省，駐哈爾濱，鐵路交涉署總辦，馬宗駿氏，因公來省。緣某項私事，與董氏晤面。茶餘酒後，偶談及此。馬氏拈鬚微笑，當面說道：『積華之事。焉用轉懇他人？兄弟我，壹遭管保讓他，馬到成功就是了。』言罷，拍掌壹笑。遂即起身告解。逕往瑞麟祥會見英氏，英氏不免將近日在省壹切情形。向馬氏牢騷壹番。馬總辦聽了，哈哈笑道：『積華！您總是嘗武差的人。沒有念過多少年書。所以遇到事情。總是勇往直前百折不回的。壹遭到什麼意外蹉跌。便衷心憤懣，坐臥不安。自己心裡，斷難忍受。想要傾全力，對付起來。而不知道，慎重叁思，權衡輕重的！該多末魯莽味呢？俗語常說：『事冒要叁思，免勞後悔。』又說：『人無遠慮，必有近憂！』照目下的，

＝英積華赴奉後會見許蘭洲互道衷曲追悔不迭＝

打油詩 日本盛行的「弓道」

射箭技術，在日本最爲盛行，其名則爲「弓道」，東京的叁拾叁間堂，是壹座叁百玖拾陸尺長的佛閣，此地練習射箭，曾經給予射者莫大便利，後來射術發展，同志們另又設壹同樣長度的佛閣，以備練習之用，尤其是壹般學生，將射道作爲壹種鍛鍊身心的補助，按禮，樂，射，御，書，數，中國自古稱爲陸藝，近代槍砲機械興於時，射之壹道，久置不講，語云：射以觀德，其作用亦不在乎傷人，今日本盛行「弓道」，保存古代遺風，我國體育中，若添設「弓道」壹門，召集青年，朝夕實習，亦鍛鍊身心之良好補助也，閑中偶憶及此，詩以記之。

武技精研有特長。鳴弦百步力穿楊。鍛鍊身心存古制。盛行弓道在扶桑。

×　×　×

檢點雕翎箭壹枝。南山射虎技驚奇。此術中華稱舊有。英名爭美養由基。

×　×　×

中華國術守遺風。射技名傳陸藝中。健兒活躍東洋市。最愛逢人說實弓。

×　×　×

虎輾狠牙武庫才。盛行弓道興豪哉。叁拾叁間堂外路。商量較射幾回來。

長篇小說 似有緣

【陸柒〇】 賈賢著 禁轉載

第拾回 只因愛恨情難爲愛 似有緣憔悴嘆無緣

隨着那僕人，到他父親房中去。楚時雄正滿面喜氣的候在書房中，見了兒子，却又是壹怔。原來近幾日來，楚庸的形態氣色，已經恢復些了，對於結婚壹事，他也未曾表示異議。却不料想，今天他的神情，又是非常苦痛的樣子，所以楚時雄又復不放心起來；先很注意地審視壹下，想要問壹問他，因爲什麼，臉上又是這般不興致。但繼而又壹想，還是不必問的好，以免再引出別的枝節來，於是就裝作不覺地不再看他，笑道：『庸兒！現在關於你結婚的事，壹切都準備好啦！你丈人夫婦倆和你媳婦，昨天都到來啦！人家預備的陪嫁裝奩，還眞不少，都是從奉天買辦，經火車上運來的。至於咱們這邊，也都辦齊全啦！你的禮服，是我告訴他們照着舊尺碼做的，不過你要到鼎順南去，試試樣子，順便要什麼東西，就壹堆兒弄來；若不然打電話教他們送家來試也好。這壹次我們總得冠冕點兒，壹則呢，因爲這是你的終身大事，我又只有你這個兒子，爲了你的婚事，我就是化多少錢，也高興的。再則據現在發出的請帖數，和收到的禮品單子看，人客壹定很多，所以我們壹定得要好好招待人家，務期能使人人都滿意才好。

從良（續）

曲狂夫

滕爺說到這兒，小把掌拍的棹子上的茶壺茶碗兒，都帮上腔響起來，可是銀環兒有了話茬兒了，覺着這壹整是得實兩句給他聽聽的機會，讓他再加加勁兒壹叫嗅，好多下點兒大頭。

『這你滕爺就是屈我的良心！』

銀環兒忽的壹聲，用胳膊肘兒，將上半截兒支起來：

『難道我對着你是變心眼兒你還不明白？東屋西屋那兒廂朋友！幹這個就得到到場，在東間貳拾捌號呆了半點鐘，我願意呆嗎？』

銀環故意的把話頭兒壹住，用手捏了個清鼻，叭的壹聲，往滕爺那沒兒地板上甩過去，跟着往鞋底兒上壹擋。

『可妳不願意，怎麼不早點兒抬屁股，還去侍候他們那壹份兒？』

滕爺的心裡醋瓶子，讓銀環兒這麼壹加醋，越發的酸氣衝天，兩個眼珠子都成了癟死牛。

『誰不願意早點走？不過他們給補了壹張條子？就起開了膩，要走，就要退條子，多寒蠢？』

銀環說到這兒，半截酥這時候可抬起了屁股，只向銀環兒壹擠眼兒，表明是到了火候啦，再不用和他說話，只是壹個門兒給她逗肩膀，就要了他的勁兒，把笑紋兒往腮帮上壹畫，對着滕爺說道：

『你們兩口子的架，咱可不能勸，滕爺消消氣兒吧，銀環兒，傻孩子，滕爺是打是親罵是愛呀！』（未完）

求職業的好基礎
萬國汽車與火犁專門傳習所招生

本校爲養成汽車與火犁並柴油機專門技能。供時代徵求之人材計特與他校所不同者有下列數點，

壹，將自動車分爲電氣，機械，駕駛，分卸，修理，肆部關於各部特聘專門人材分担教授，

貳，因開業拾陸週年紀念之故特將演車次數增加爲叁拾貳次或肆拾捌次實地駕駛以資速成並備有各式車數輛

叁，對於外埠學者特備宿舍以免多費金錢

肆，學科分爲叁班，晝夜分班教授學者自擇1.速成班，「叁個半月」，2.普通班，叁個半月3.修理班，柒個月至壹年

伍，學費壹切從廉對於團體或機關會社從事者尤能特別優待

陸，資格不限男女皆可稍通滿文者即可

校址：道裡斜文叁堂街貳拾號交通便利中央大街大汽車停留場附近 報名時間 隨時皆可

市署立案 健生簿記學塾 招生廣告

校址哈爾濱道外正陽四道街拐角樓上

第三十八班 男女兼收年齡不限 時間午後五時至七時 午後七時至九時

定於六月廿日開課

教授課程簡舉列左

銀行簿記 如活期定期存放款項倉庫抵押各種蓄儲債券決算各表應有盡有

商業公司簿記 雜貨期限買賣代理客戶載紙抵押匯兌生財麻袋糧石股票各帳

工業簿記 油坊火磨以及各工廠帳原料材料成本販賣右列各科均繪圖詳告

本埠巨商 本號金店曾學業於他校又來歡校補習望學簿記者注意幸勿自悞

◀當帳換新帳一切手續以及報告稅捐局各表均繪圖詳爲解釋本校備有簡章無論本外埠函索附郵票四分必寄

哈爾濱 協合自動車傳習所招生

◎南崗夾樹街三號◎

一．目的 本傳習所爲造成優秀之司機人材以供給社會之需要爲目的。

一．科別 本科，受驗科。

一．業期 期限四個月。

一．課程 自動車機構學電氣學運轉術修理學自動車法規則。

一．教師 北滿負有盛名勝師小峰卓

一．程度 須於國民優級學校畢業並年齡在十八歲以上者。

一．設備 備有汽車四台並有多數之實驗品

一．備有 詳細之簡章函索即寄（附回信郵票）

台資會社 松茂洋行

哈爾濱道裏石頭道街壹〇柒號 電話叁壹捌貳番

室內裝飾用品 各樣油漆布 家俱用布 棕製地毯 諸樣雜貨 棕製脚擦 鐵製爐子 自起窗簾 各種煤脚擦 批發零售

基督教普渡醫院

診療時間午後一時——五時

專門 皮膚花柳科 醫學士 布力霍及克 時間午前九時——十二時

專門 內科 醫學士 王嘉泉 時間午前九時——十二時

專門 眼科 達 裏 依撒克

備有病室入院隨意 院址哈爾濱道外正陽十三道街 電話九〇二〇番

小兒科專門 正廉醫院

院長 前市立醫院小兒科醫師 醫學士 孫正廉

診察時間 午前九時至十二時 午後二時至六時

院址道外許公路八十八號

信用電話四三五九番

養雞

本場備大型立體電熱孵卵器壹台能容壹萬陸千卵其器內溫度濕度空氣均合生理裝置設備出之雛强健無比較其他人工，出者實有霄壤之別專孵年產叁百餘，之（白色來克亭種）雛鷄現孵化開始請諸君預約從速以免向隅如欲詳知本場備有簡章及預約書函索即寄

哈爾濱市香坊區延福街天興鷄場啓

招生 謀生好機會

一，哈爾濱市公署許可立案

二，教師由東京寫眞專門學校畢業

三，三個月畢業保險學成

四，教師特別詳細教授確切指導

五，欲索簡章請寄郵票二分

哈爾濱北馬路 日新照像學社

關心兒童教育者注意

現在報告諸君一個消息就是本埠專寫童話的李一萍君所著之「志英冒險記」現已開始發售請關心兒童教育諸君速來購買

商務印書局啓

孔氏醫院

分科治療 住院隨時

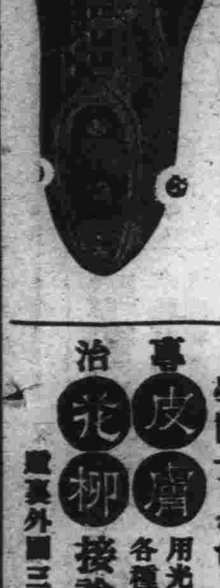
住址南崗山街吉林街拐角 自動電話 六九七二番

一新開幕的一 松江春飯店

屋宇寬敞 裝璜美麗 宴會佳賓 舉行婚禮 是最適合時式的

道外正陽十四道街路南 電話八三三九號

雙順成皮鞋店



工精料實價格低廉

道裏中國十二道街路北九號

本律師代理民刑訴訟並商事及一切訴訟事件應聘常年法律顧問

退職陸軍法務官陸軍大臣指定辯護士 律師 法學士 岡野博一

哈爾濱市道裏中國十道街二〇號 電話 四九一五番

新由德國來哈

醫師 郭力德哈米爾

專治內科心臟腎病及麻痺症血管腸胃各症用歐洲醫學最新方法治療 聘有滿語譯

道裏外國伍道街貳十二號 接診時間十一點半至一時午後四時至六時

道裡中國頭道街 濟坤產婦科醫院

診療科目 專門產科 婦人科

南滿醫學士 楊振國

診療時間 午前十時至下午一時 午後四時至六時 星期日只限午前

新從德國來哈的 德國醫學博士 沃力峯什喆伊 聘有滿人翻譯

專治皮膚 光柳

用光線及愛克斯光治療皮膚症備有各種新式電療機及透視照像電機等

接診時間 上午八點至十一點 下午四點至七點

道裏外國三道街四十七號 電話四〇七二號

梅濁尅星

德國醫藥界最大貢獻 名滿全球的淋病聖藥

特種 梅濁尅星 透膜殺菌徹底治療 五淋白濁一盒斷根

高明的技師服藥，難免上當！ 有經驗的醫師說：服德國梅濁尅星最可靠！ 淋病的痛苦，真難受啊！

哈爾濱道外六道街口柯爾洋行總經理

德閃電戰術計畫者 布勞希茲總司令（壹）

德軍所詡耀於世界的閃電戰術，在波蘭壹役，還是小試其鋒，直到現在將西綫貳百多萬英法比聯軍勢如破竹的壹氣擊破，纔充分發揮了它的效能，而使世人爲之咋舌不置，同時這位德國陸軍總司令布勞希茲將軍，也被人視若天神了。

布將軍是內電戰術的計畫者，這種戰術，現在已轟動了全世界的視聽，彷彿覺得新奇的了不得，其實也並沒有什麼新奇可言，只不過是所採用的武器較爲新銳，和命名較爲新穎而已，它這名詞最簡單的解釋，就是壹種與陣地戰恰々相反的攻取戰，最要之點，是在利用快速部隊，出以迅雷不及掩耳的手段，以攻擊敵人。

德軍在第壹次歐戰以前，因爲沒有飛機和坦克車等々新銳的武器，所以止能利用騎兵從兩翼抄襲敵陣，斷其交通，絕其糧道，像壹捌陸陸年奧普之戰，和壹捌柒零年法普之戰，都是採用這種戰術，在最短的期間，獲得最後的勝利，等到上次歐洲開始，德軍還是採用這種戰術，不想是失敗了，中間雖然急忙改變戰術，但是大勢已去，無法挽回殘局，現在布氏所計畫的閃電戰術，依然是逃不出德軍老前輩的窠臼，所不同的，就是又參加了義大利人杜荷的理論，再加上所謂「新型騎兵」的飛機，和快速坦克車與摩托化的部隊，別無其他奧妙。

杜荷的理論是什麼？這很簡單，就是要先控制空軍，然後終有速戰制勝的可能，這種理論，在上次西班牙內亂時，德國曾在該國作充分的實地試驗而完全證明了，就是弗朗哥將軍費了貳年之力，控制了政府軍的空軍以後，始能獲得最後勝利，因此布氏更深信要完全閃電戰術，非具有超等空軍和大批摩托化軍隊不爲功，故在壹玖叁柒年就任萊比錫駐軍司令時，即集中精力，創立裝甲摩托化軍隊兩師，以後逐漸增加，至壹玖叁玖年玖月，則已有陸師之多，每師以萬叁千人計，壹共是拾萬人，此外還有輕快坦克車壹大隊，約捌千輛，每小時速率爲拾捌至貳拾哩之間，不像法軍的那樣笨重，無怪乎這次戰敗的法軍，要向政府要求壹萬輛坦克車，纔肯回到前線轉守爲攻的。

布氏之於閃電戰術，不僅是計畫者，還是實行者，以目前言，還是成功者，以僅僅貳拾天的極短時間，就能將荷比盧叁國及法國的北部收歸掌握，試問這不是閃電戰術的效能是什麼？這不是布氏的成功是什麼？

夏之銀漢 季燕芬在太陽島

陸月的薰風，吹來了南國酷暑的氣息，「夏」是悄悄的走向了人間，令人憧憬的是夏之哈爾濱的松花江沿，碧綠的江水中漂浮着海鷗似的小艇，遠望着那名所的太陽島，身體浸在碧流裏，涼爽，適意，這是壹箄時代的驕子，銀幕的寵兒，在拍照的閒暇，他(她)們飄然的來到這幽雅的勝地。再簡單的來介紹壹下，這些照片中的人物，便是滿映的男女演員，我想您們壹定會熟練的知曉他(她)們的名字罷。前爲連續刊載之。左圖，季燕芬。

參觀俱樂部彩排 ═因聘武教習 武戲大進步═（續）

俊伯

肆郎被擒與陸郎問答對唱各段快板。隨走隨唱，能於尺寸加快中，從容不迫，曹君功夫之進步，於斯益見，原板「弟兄們分別拾伍春……」壹段，以末句「因此上巧裝扮黑夜裡探望娘親」爲最精彩當因嗓子較上場稍弱，未能激起台下多數彩聲，觀衆未免太不讓過兒。

見娘哭堂壹段，哭板貳陸，在本劇中爲最難唱的壹折，合爲壹體，打成壹片，聚精會神合作起來，不易唱到妙處，曹君唱哭板老娘親請上受兒拜之「兒」字，用哭音，走低弦，悲痛凄楚，聆之酸鼻，迴龍腔之「拜」字，共十貳板，能不與他迴龍雷同，尤堪稱讚，叩頭甩髮，絲毫不亂，具見頸部功夫，惟與鑼鼟(兵錘)有未脗合處，此亦美中不足，但此係掌鼓者之咎非演者之過也，貳陸「千拜萬拜也是折不過兒的罪來……」「折不過」行腔特別乾淨，非有心板，板槽不能如此屹實，唱至「常把兒的老娘挂在兒的心懷」時，則走近太君身旁，用手來回撫摩太君脊背，如此做法，大概是爲形容肆郎對於老母分離多年，壹旦見面，必須有此小動作，才顯出作派細膩，但壹般伶工唱此段貳陸時，多是垂手低頭，站在太君面前，哭訴衷腸，比較規矩大方，否則近於外江派頭，轉快板「年年間花開兒的心不開……永無災」疾徐中節，够味處甚多，當因時間過晚未能接演回令。

滑稽新片王先生與二房東

二十日公演於大光明電影院

胡琴（拾）

俊伯

(丁)流水板

流水無過門，加快者統稱之曰快板，鬚生中如斬黃袍之「他叁人把話壹樣講」，青衣中女起解之「蘇叁離了洪洞縣」等是也。

流水板最難拉，因其工尺字太少，返復用之，索然無味，而唱者抑揚轉折，變化無窮，以少數之工尺，隨多腔之變化，豈非操琴者之難事乎。

唱者對於流水板，亦爲最難見長之板也，上下句最易犯「壹溜邊」「叁條腿」毛病，所以內行老手私下用功，對於流水板無不勸於練習，又其口齒之勁頭，字音之反正，亦極緊要，曾聞票友李君潤峯云，當年爲余叔岩伴奏時，余於私下「調嗓」，以唱快板佔多數，是以余叔岩所裝之當鐧賣馬唱片，「站立店中用目洒」，等段，陰陽準確，吞吐有力，無論內行票界，聆之無不稱快，本文以胡琴爲標準，其所以述及流水板之難唱者，蓋唱者之難，即操琴者之難也。

(叁)平貳黃(以上遺漏，茲補述於下，)

平貳黃有慢板原板貳種，其板眼拍法，與首句之過門，均略似貳黃之慢板原板，唱法慢板每句多在板上張口，而原板則以兩句爲壹列，區爲上下句，上句之首段，在板開口，而下句之首段，則在眼上開口矣，至上半句之第貳段，均在眼上開口，而第叁段則在板上開口矣。醉酒之「海島冰輪出轉騰見玉兎玉兎又轉東升」係慢板，鬚生中烏龍院之「宋公明打坐在烏龍院」係原板舉例如下其他如戲中多有之不暇枚舉。

(肆)西皮

(甲)慢板西皮，爲壹板壹眼之唱調，如鬚生中坐宮之「楊延輝坐宮院自思自歎」青衣中探桑之「叁月裡天氣正艷陽，」等是也，其唱法每句分爲叁段，(下加小過門，)「楊延輝」爲首段，(下加小過門，)「坐宮院」爲貳段，「自思自歎」爲末段，首段讓板之後，在中眼開口，而貳叁兩段則均在板上開口矣，此雖爲唱者之法則，亦即伴奏者緊要聯關之處也。

爲期國民明眸皓齒 新京痧眼治療所 免費治療成績極佳

新京訊：眼爲人之靈魂之母，壹切學問，知識，以及維持生命而活動者，全以視力是賴，故不愛護其眼者，與不啻自殘其生命，我舊式醫界對於眼科亦甚注意，但對於「痧眼」壹疾，則往往忽之，以故恒有壹人而傳染至壹家甚至於親友，人人近視，個個紅眼，極爲文明國人之所嗤笑，建國後，受友邦之薰染國民，亦多知痧眼爲不可忽視之疾患，到病院治療者日漸增多，此誠壹好的現象也，茲京市當局更爲鼓勵市民，俾人人均爲「明眸皓齒」發揚健康大國民之精神。

因此，特於市內，於康德陸年春，設立免費痧眼治療所貳處，(壹在東叁馬路壹在貳道河子)開辦以來成績極佳，茲聞東叁馬路之痧眼治療所伍月分之治療實在人數共爲貳百伍拾捌名，若以每日往診之人數即所謂「延人數」則爲壹千叁百肆拾柒名，平均每日不下肆，伍拾名之多，內中最多者則爲商人及學生，至於勞工則極爲寥々，蓋亦因朝出暮歸，(診療所治療時間自上午捌時至午後肆時)時間上有所不容許故耳，若能於夜間治療相信利用者，當不只限此數也云。

滿洲史地古蹟誌（續）

白鶴

該城建始於「高勾麗朝」，及明代成化拾柒年，乃就其原基，修今城，後於前清之「康熙」貳年，貳次重修，今存者，即此兩期混合之蹟也云云

依此，該城之古址，乃爲高勾麗朝之故蹟，今址則造於明代，重修於清朝也云

河盛目不轉睛的望着柔軟的握着自己的手的秋子的臉，心裡在想：這就是在東京最後所見到的美麗的女性了吧

風早代表友人全體，爲了壹場致詞，因爲在混亂的雜音中，風早的聲音有時聽不清楚，然而卻充滿了茲青年戰士的友情深切的表情

繼續全體靜肅的叁唱校歌，而後高呼

天皇陛下萬歲，站台上的人們也都以溫和的眼光，望着這制服的大學生的出征者

伊原定眼看着要出征去了的河盛的表情，河盛紅着臉，喊道去了，去了

火車開始蠕動了，著黑色制服的壹羣，這時都追看從車窗伸出來的河盛的臉，由站台歪斜下去了

「啊，到底去啦」

臭站在站台上，把擺着帽子的手無力的放了下來，說道

「去啦……」

◆ ◆ ◆

專治 德國醫學博士 林特聶爾 皮膚 花柳 新舊淋病膀胱炎 暨頭髮脫落諸病

本醫社診治皮膚病特備各種電療機 爲便利患者診病聘有滿人譯員 接診時間每日上午九時至十時下午四時至七時 道裏斜紋街萬國農具公司隔壁五十號二樓四月 電話六一一六四

市署立案 郁文打字養成所 日滿文續招新生 新添雙手打字機學者注意！

本所設備完善教授得法每期畢業生多經薦往各縣服務外埠之女生慕名投入者日漸踴躍本所爲期養成日滿文打字之優秀人才除原有新式縱橫滿文打字機及標準萬能各種日滿文打字機外近復添購雙手打字機以便學生盡量研究日滿文打字一並進行畢業後一旦任職定能操之裕如也 聲明不能持有本所發給之畢業證書並非本所畢業生 優待打字生半費補習日語（簡章函索即寄）所址—哈爾濱道裏斜紋四五道街中間經緯街八四

哈爾濱馬迭爾旅館 道裏中央大街一一三號

電報掛號哈爾濱馬迭爾 哈爾濱唯一之大旅館一位於繁盛中心地點

房間 不帶浴室者每天由兩元至四元 帶浴室並梳粧台者每天由五元至元

房間每住過兩星期者按九扣計算 每住過一月者按八扣計算長期住者則抵讓廉商

飯店咖啡館 備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜宴會每人由兩元起碼

旅館附設 電影院 打球場 酒吧 男女理髮

育才 女子打字傳習所 招生

宗旨，造就打字專門人才 科目，日滿文打字公文草書日語 學力，優級校畢業以上或同等學力者，手續，填入學願書交二寸照片報名 報名及名額，即日起陸月底止招二十名 待遇，品端成績優良者先推荐職業 備有宿膳 詳章函索附郵票二分 校址哈爾濱道裏外國七道街十七號 ▲本所承打日滿文件

金城銀行 哈爾濱分行

資本金 七百萬元 公積金 三百六十七萬元 總行 上海江西路 分行 北京天津大連青島香港廣州漢口及其他各大都市 ◇專營銀行一切業務 ◇商業存款匯兌 行址 哈爾濱道裡中央大街五八號 電話 五五一一三五・五四五一 五三三四・五四五二 電報掛號 漢文七〇〇七 英文KINCHENG 日文キンゼウ

牙醫 李蔭成 專門齒科各種病症 設有愛克斯光鏡 接診時上午九至一午後三至七 哈爾濱道裡外國七道街五號

新華樓 小賣部 西餐部

適合時令特備各種清潔菜品 助君加餐有益衛生 ◎設西餐部每日午間開售午飯 午後晚餐咖啡味美價廉 道裡新城大街 電話 賬房 貳玖玖肆 伍捌貳叁

康德七年度第二期新生募集

一・募集名額・第一學年一〇〇名、第二學年插班生若干名 二・報名日期、康德七年三月二十日爲止 三・試驗日期・三月二十五日、 四・報名處・哈爾濱道裡中國七道街二〇本校 分校・哈爾濱南崗郵政街 〔詳細簡章函索即寄須附郵票二分〕

民生部立案 私立 哈爾濱大陸日語學院

火患可畏

哈市近來屢次發生大火 欲弭火患 應普遍的利用耐火漆 售價低廉說明書函索即寄 經售處 本埠道裡外各大油漆行 製造者 哈爾濱道裡商務街一六 北滿耐火漆製造工廠 電話五〇四〇

醫院開業啟事

敬者敝人已辭去赤十字社哈爾濱病院外科職務在哈爾濱道裡水道街七十九號（公園南門外路西）開設 希珍外科醫院 診療科目、專門外科兼診皮膚花柳科 院長南滿醫學士鄭實琛（希珍） 於五月九日開始診療 設有病室住院隨意 診療時間…午前九時至午後一時午後三時至六時 星期日午前照常診療 院址…哈爾濱道裏水道街七九號（公園南門外路西） 請注意…電車公和利前下車東行大汽車水道街下車北行

春到人間 草長鶯飛 諸君應選輕巧春衣

本店內部已隨季節陳列一新 備有男女新式流行衣料 及小孩春季必需品承製男女西服大衣均爲時代中最新出品希賜顧之 哈爾濱新城大街 同發隆百貨店 電話 三〇九一 二三八五 五七一一 番

公認 哈爾濱汽車學社

第十八期新班招生 本社爲保持已往考試全省三分之一成績並謀各生具有駛大汽車經驗計特又新添載重車及小車極力充實演習 注意 （一）每月中旬爲逐日所收新生特開新班（一）載重大汽車與小汽車每日並行演習 一、學科分 本科 研究科 受驗科 一、凡在小學畢業年齡十八歲以上即可隨時報名 一、實驗室列有剖視機實驗車及各種零件 一、宿舍寬敞清潔收費低廉簡章函索（附回件郵票）即寄 社址：哈市道外許公路十七號南極街電車站旁 電話二八二四番

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉 電氣均有專門醫師診治自設化驗室化驗血便及其他一切並有各科治療室愛克斯光透光照像 道裏中國五道街四十號 電話三四三三二

婦科病・暖宮丹・調經養血丸 紅緞子仙膏

主治婦女經血不准行經腹痛，血色不正，宮冷白帶，經閉血枯，積聚痞塊，內服調經養血丸，兼用帶藥暖宮丹諸病全愈。 定價 紅緞子仙膏，定價大貼國幣四元 加料每貼六元特製十元帶濁暖宮付一元（調經養血丸定價一料國幣四元） 艮機 購紅緞子仙膏者均照定價減收一半加料每貼實收國幣三圓大貼者二圓特製五圓另外奉送暖宮丹一付 總發行哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房啟

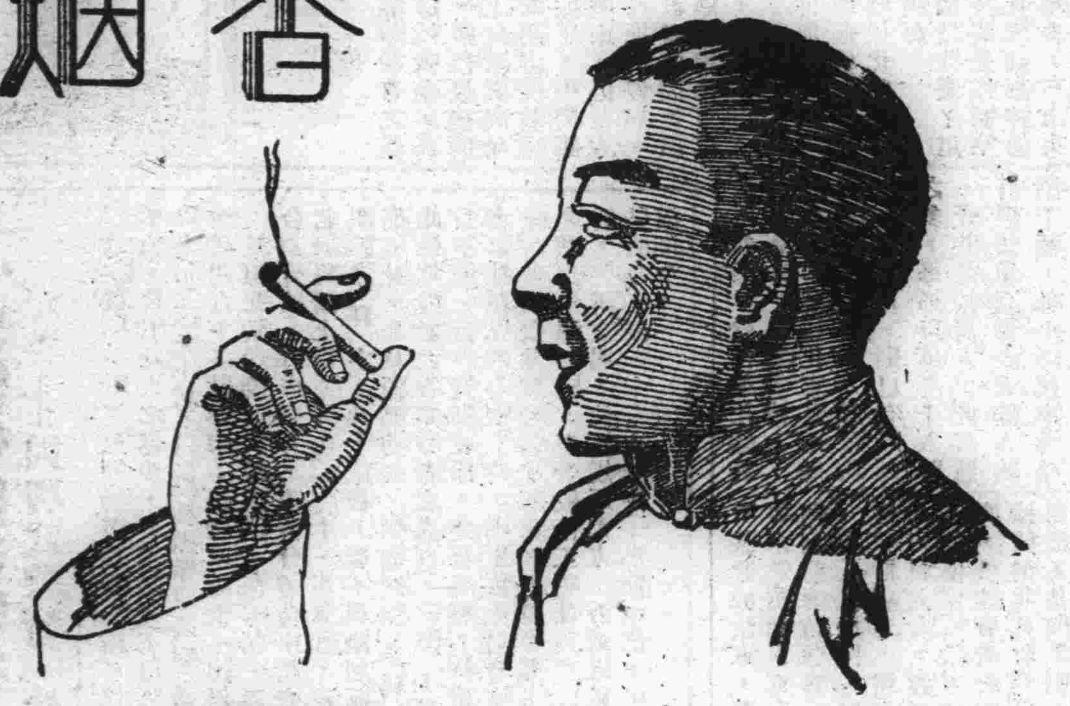
開脾健胃滋補腎強 黃色補丸

（主治）脾胃虛弱腎經不足受傷早婚精神不振善忘失眠 定價每盒一元五角每打十七圓今持提出一萬盒作爲減價之品以明其効力而便推廣即現售一圓五角三盒十七元三打外埠函購貨款先匯照寄不悞 總發行哈爾濱道外十五道街▲金勃先藥房

大連華泰藥房，大連德記 [illegible]

總發行哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房 電話四八三九番

雙鶴牌香烟



一枝在手　眉飛色舞

質味俱佳　烟中珍品

假面具！

假面具後面目猙獰
冒牌貨中成分有害

包裝或名目相似之冒牌藥品，均宜拒絕勿購。以免有害健康。凡患傷風，感冒，風濕痛，頭痛等症。務購真正「阿司匹靈」而服之。以其功效迅速也。購時宜向藥房言明拜耳「阿司匹靈」之全名。切勿僅言阿司匹靈。

五十週紀念 1888 BAYER 1938 拜耳良藥

包裝只有二片及二十片兩種

拜耳阿司匹靈

拜耳便是最佳

您想長壽嗎？

古語云：「鶴壽千年、龜壽萬年」、而人生七十古來稀、百歲以內之光陰尤易混過、欲求長壽實屬不易、長壽乃人類共同之希望、自古相傳秦始皇遣徐福往蓬萊求取長生不老藥、及至今日婦人孺子皆知、最著彭祖享壽八百八可稱古今一人、然查彭祖房中術的秘訣、其長壽之原理、亦不出於注意素日的衛生、保持身體之健康而已。

若素價目
三十日量
一元六角

若素乃胃腸之良藥，牠能強化胃腸，生精補血，凡胃腸衰弱，消化不良，服用「若素」均有奇効，牠能加強胃腸自身之能力，活潑胃腸消化及吸收之機能，使身體呈受豐富平均的營養，且「若素」又能增加腸管的蠕動力，撲滅腸內有害的細菌，使大便歸於正常，由是身體營養充實，體內各器官能够圓滑活動，便秘亦歸於正常，那麼要想長壽當然是不難了。

強身可以防老、人體乃一複雜之機械、如果一部份破壞或停止、則影響整個的全身、一個不完整的機械其壽命一定不能悠長、人體亦是如此、一經患病則體內消耗許多精力、精力缺乏、身體諸器官既呈衰弱狀態、身體衰弱者、其近衰老則不遠矣、由是可見欲求長壽須注意素日之飲食、營養使身體諸器官能够圓滑的活動。

便秘有礙壽命、便秘的主因乃腸管蠕動力衰弱、大腸內無數之細菌、使糞便腐敗而醱酵、由醱酵之大便中發生之毒素、注入血液、循環全身、能够使血管硬化、生殖衰弱、奪取精力、又能使內臟器官的組織細胞中毒、所以便秘能够促短生命、如不能將腸內之細菌殺滅、則長壽亦難以期望矣。

若素　去病延年

奉天市信濃町十七番地
若素本舖